

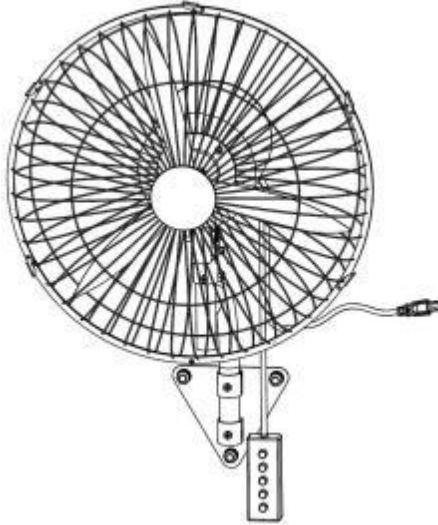
METAL WALL FAN USER MANUAL

MODEL: BT-WL24A / BT-WL30A

WF-24-EWP / WF-30-EWP

METAL WALL FAN

Model: BT-WL24A / BT-WL30A / WF-24-EWP / WF-30-EWP



<Picture Only For Reference>

CONTENTS

- I 、 SAFETY PRECAUTIONS
- II 、 PRODUCT DESCRIPTION
- III 、 INSTALLATION
- IV 、 HOW TO USE
- V 、 CLEANING
- VI 、 TROUBLE SHOOTING

SAFETY PRECAUTIONS

 WARNING	Improper operation may cause personal injury. Improper operation may cause damage to the machine. Improper operation may cause others object damage.
	The symbol indicates that the user should pay high attention to and pay attention to the drawing shows the situation to be noted, and the left figure shows "Be careful of electric shock"
	Disconnect the fan when moving from one location to another.
	Do not use a power supply that does not meet the rated voltage The use of non compliant power supplies can cause fire or electric shock.
	If the machine emits smoke, odor, motor noise and other abnormal conditions, Please do not use it. It may cause fire or electric shock
	Do not disassemble, repair or rectify the machine during use. Doing so may result in fire or electric shock and personal injury

	BE CAREFUL
	DO NOT use fan in window. Rain may create electrical hazard.
	Do not damage or arbitrarily change the original power cord, and do not bend, forcibly pull, bind or press the power cord under heavy objects. This will damage the power cord, causing electric leakage fire or electric shock
	If the machine is not used for a long time, please unplug the power cord from the socket
	The connection socket must be installed with leakage protection switch device
	Never insert fingers, pencils, or any other object through the guard when fan is running.
	When the power cord is unplugged from the socket, the plug should be unplugged. Do not pull the power cord to forcibly pull the wire, which may cause damage to the wire and lead to leakage or electric shock
	Disconnect the fan when removing grills for cleaning. Do not leave the fan running unattended.

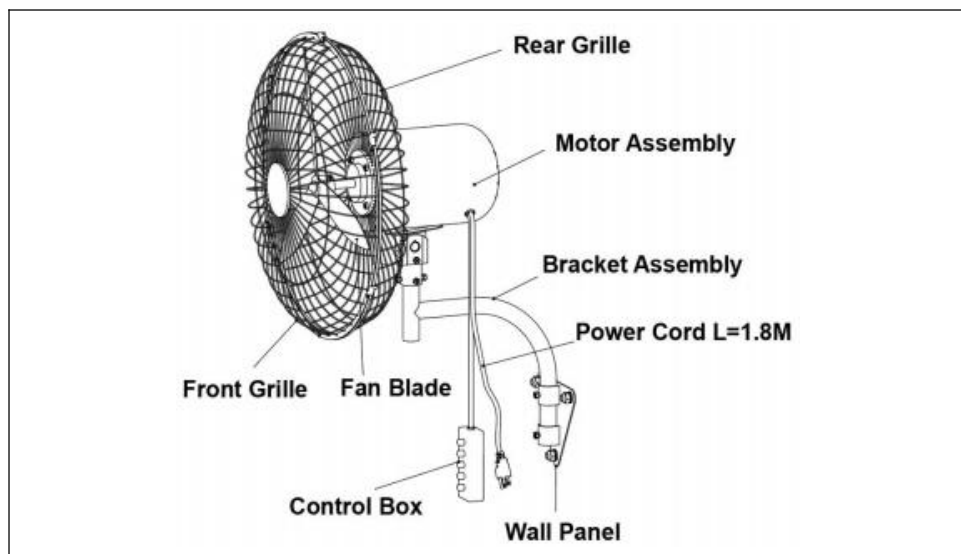
PRODUCT DESCRIPTION

TECHNICAL PARAMETER

Brand				
Model	BT-WL24	BT-WL30	WF-24-EWP	WF-30-EWP
Voltage	120 V	120 V	220 V	220 V
Frequency	60 Hz	60 Hz	50 Hz	50 Hz
Power	115 W	150 W	82 W	115 W
Power Cord Length	1.8 m	1.8 m	1.8 m	1.8 m
Net Weight	8.6 kg/pcs	11.3 kg/pcs	9.58 kg/pcs	10.98 kg/pcs

Note: If you buy 2 sets/box product, The PART QTY is multiply the qty of the above table by 2.

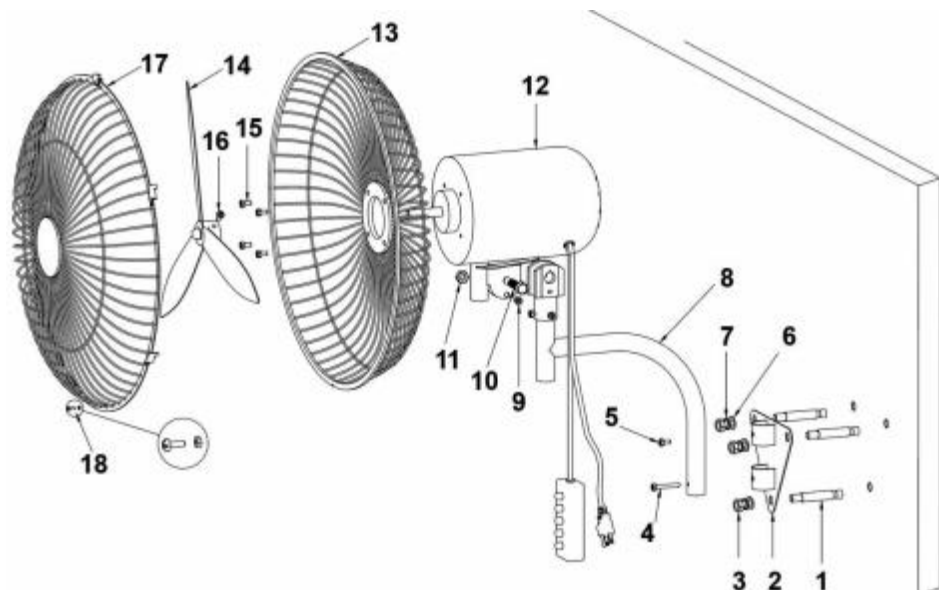
PRODUCT STRUCTURE DIAGRAM



INSTALLATION

★ **TIPS! Prepare tools in advance:**

Cross screwdriver, Small wrench, Hammer



PARTS LIST:

NO	PARTS	Quantity
1	Expansion Bolt	3
2	Wall Panel	1
3	Nut -A	3
4	Bracket Screw1	1
5	Bracket Screw2	1
6	Gasket	3
7	Spring Spacer	3
8	Bracket Assembly	1
9	Bracket Screw3	1

NO	PARTS	Quantity
10	Bracket Screw4	1
11	Bracket Nut1	1
12	Motor Assembly	1
13	Rear Grille	1
14	Fan Blade	1
15	Grille Screw	4
16	Blade Screw	1
17	Front Grille	1
18	Safety screw	1

Installation method:

Step 1: Metal Wall panel installation

- 1). Use wall panels(3) to set the required fans Position . mark three mounting holes,Drill three holes into the marked locations. Make sure your mounting area is structurally sound and free from obstruction.See the (Fig.1.)
- 2). Insert the included three Expansion Bolt (1) into the drilled mounting holes. You may need to use a hammer to secure them through the holes. See the (Fig.2.)
- 3). Install the wall panel (2) on the wall and lock three the nut (3). You may need to use a small wrench.See the (Fig.3.) (Fig.4.)

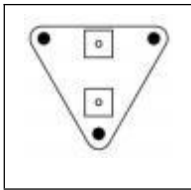


Fig.1.

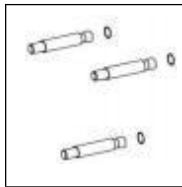


Fig.2.

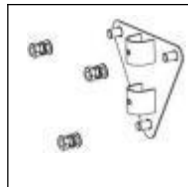


Fig.3.

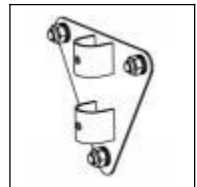


Fig.4.

Step 2: Fan head installation

- 1). Remove the grille screws from the motor head.Then,fix the rear grille(13) on the motor head with the rear grille screw (15) as shown in the diagram (Fig.5.)

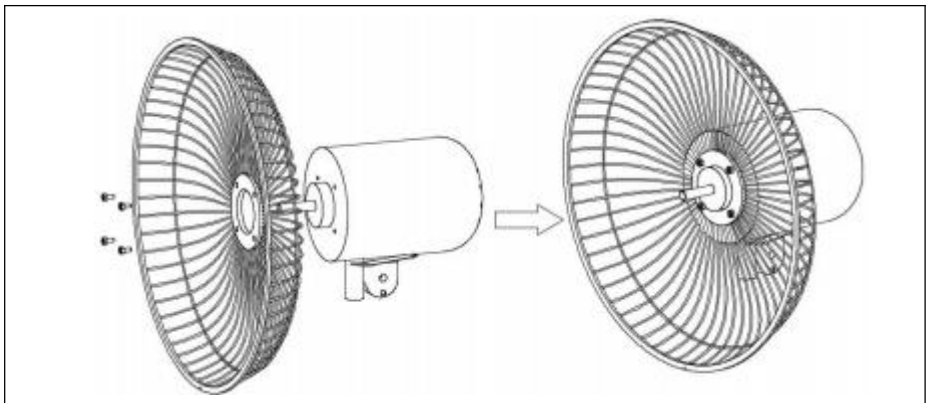


Fig.5.

2). Install the fan blade(14) on the motor shaft, and then lock the blade screw(16).See the (Fig.6.)

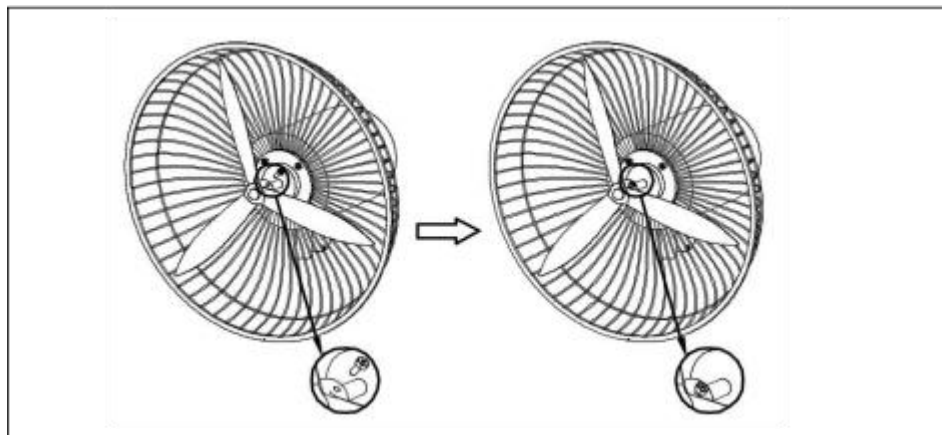


Fig.6.

3). Align the screw holes at the bottom of the front and rear grilles, then fasten the buttons on the top of the front grille cover to the back grille cover,fasten all the grille cover button (2) , and finally lock the safety screws(18).See the (Fig.7.)

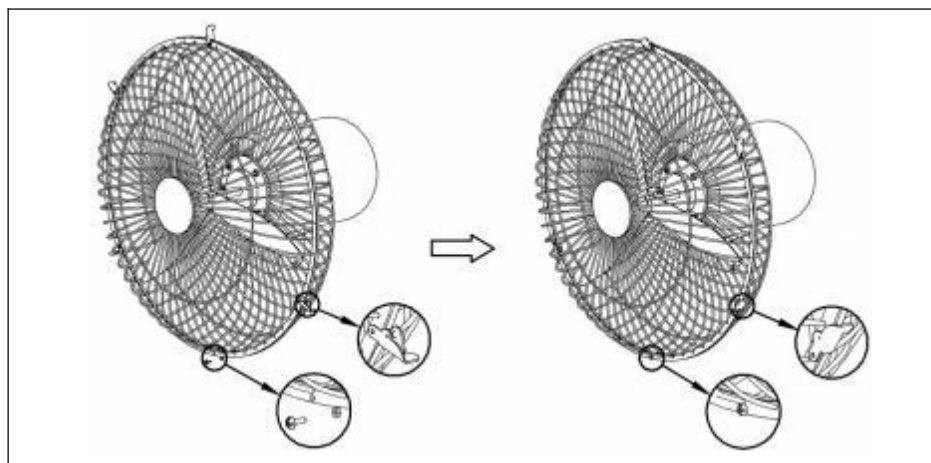


Fig.7.

Step 3: Fan body installation

1). Install the fan head on the bracket, then lock the bracket screws4(10) and bracket nuts1(11), and finally lock the bracket screws3(9). See the (Fig.8.)

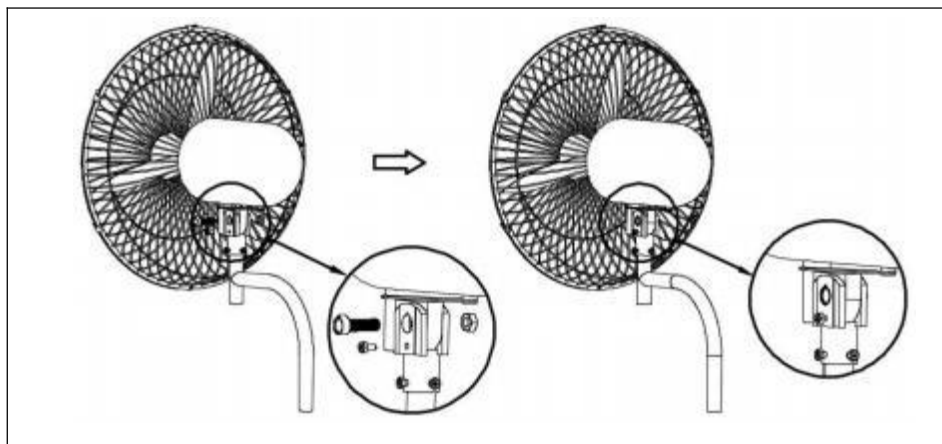


Fig.8.

2). Install the fan body on the wall panel(2), and then lock the bracket screws1(4) and the bracket screws2 (5). Note, that the screw holes on the bracket should correspond to the screw holes on the wall hanging panel. See the (Fig.9.).

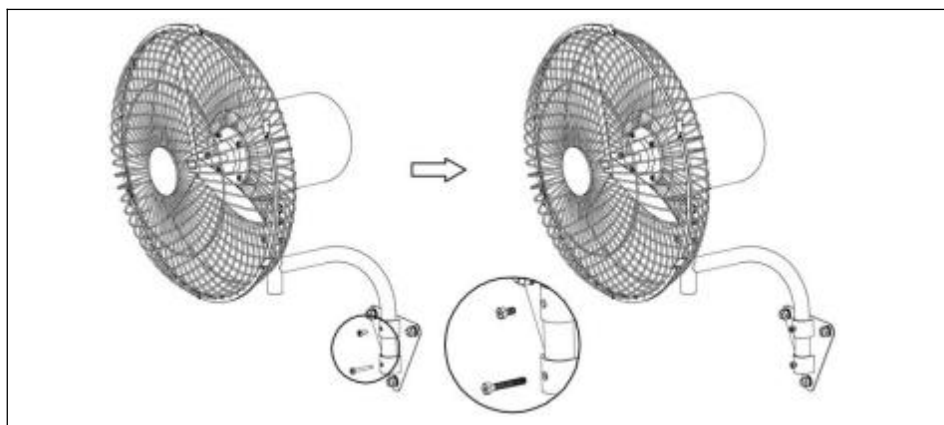


Fig.9.

Step 4: Installation of spray pipe(optional)

1). Install the spray pipe on the front grille cover and fasten it with a cable tie. See the (Fig.10.)

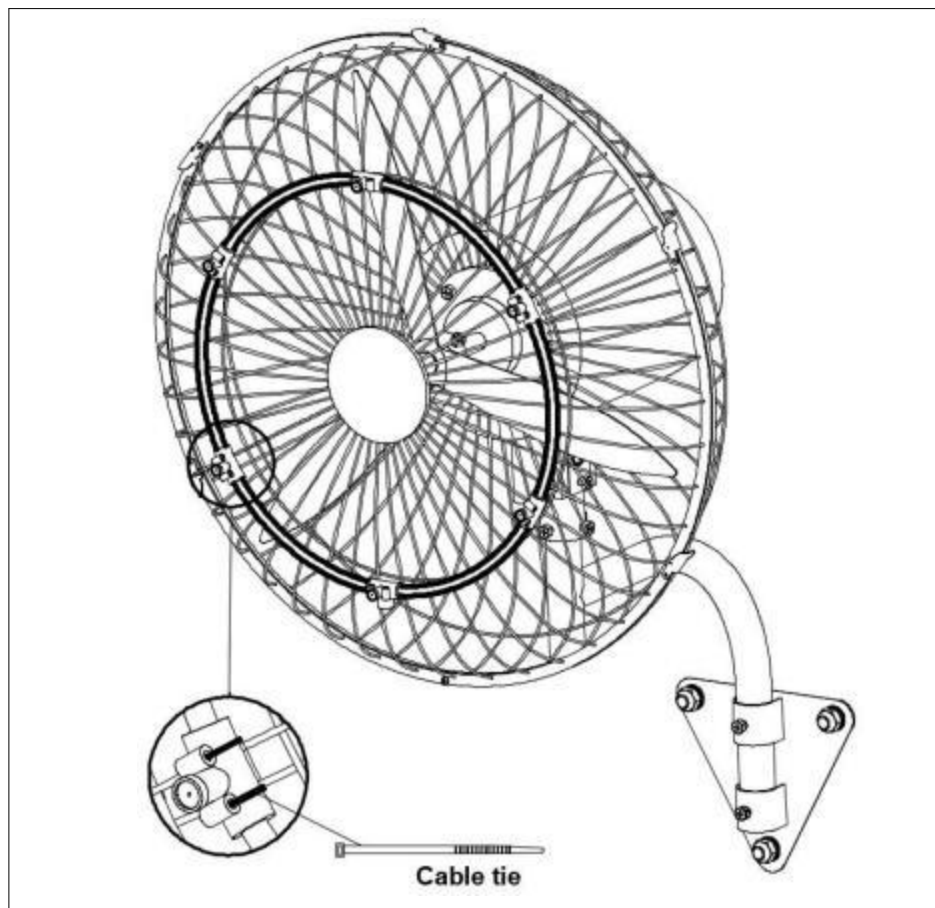


Fig.10.

2). Connect the water pipe to the faucet and the spray nozzle respectively, and tighten the faucet. See the (Fig.11.) Done!

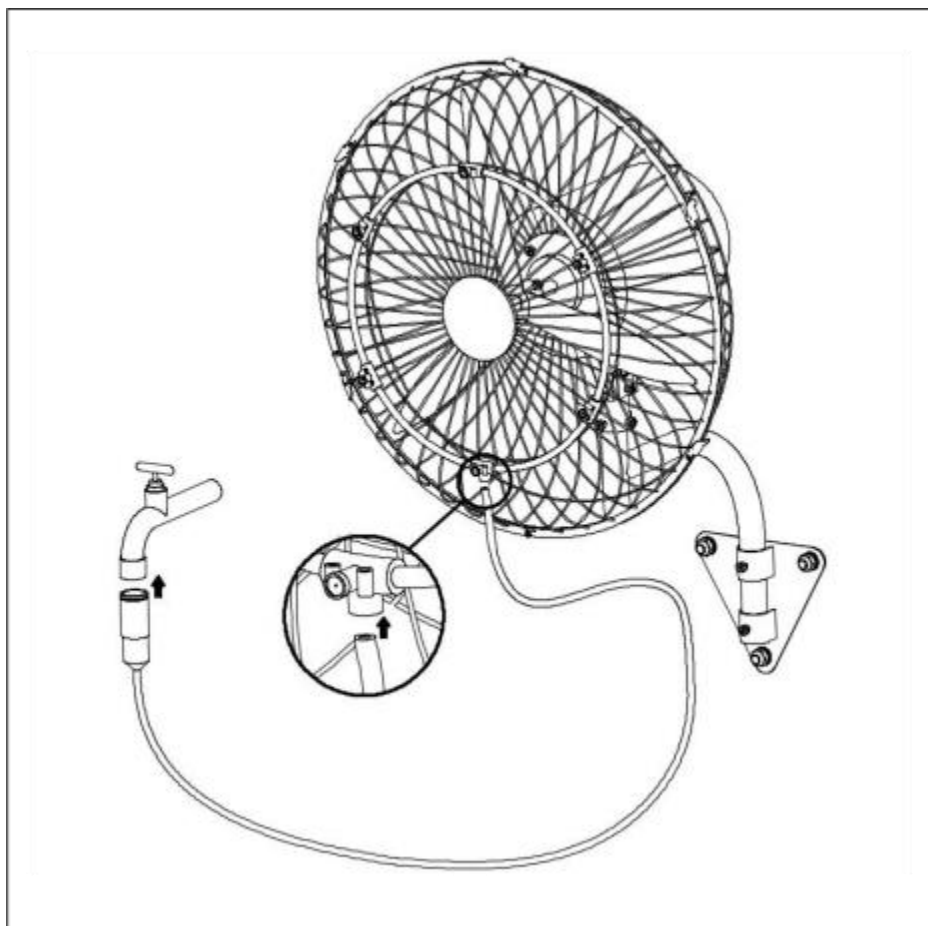


Fig.11.

HOW TO USE

Speed control

Press the white key to start the fan, and then select different wind speeds of gear 1, 2 and 3. Press the white key again to stop the fan.(Fig.12.)

Oscillation

After the fan starts, press the swing key, and the fan starts to shake head.Press the swing key again, and the fan stops shaking head.See the (Fig.12.)



Fig.12.

CLEANING

- 1.Be sure to unplug from the electrical supply source before cleaning.
- 2.Plastic parts should be cleaned with mild soap and damp cloth or sponge.Thoroughly remove soap film with clean water.
- 3.Be sure not to get water or other liquid into the motor.

TROUBLE SHOOTING

Q: Excessive noise

- A:1.It is normal that there is noise during operation. If too loud, please set the fan to lower speed.
- 2.Check if the blade is installed properly.

Q: Fan does not operate

A:1.Make sure the fan is connected to a powered electrical outlet.

2.Clean the blade regularly.

MADE IN CHINA

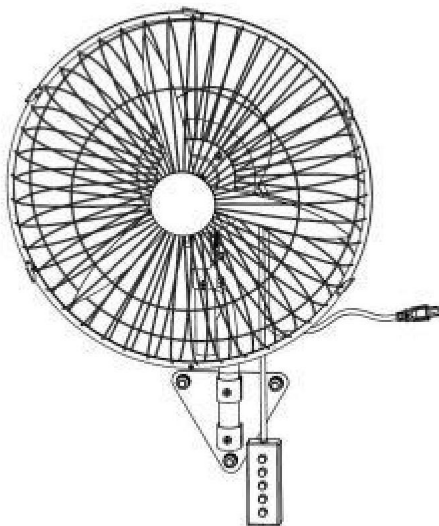
MANUEL D'UTILISATION DU VENTILATEUR MURAL EN MÉTAL

MODÈLE : BT-WL24A / BT-WL30A

WF-24-EWP/WF-30-EWP

VENTILATEUR MURAL EN MÉTAL

Modèle : BT-WL24A/BT-WL30A/WF-24-EWP/WF-30-EWP



<Image uniquement pour référence>

CONTENU

PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ
DESCRIPTION DU PRODUIT
INSTALLATION COMMENT
UTILISER NETTOYAGE
DÉPANNAGE

PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ

 AVERTISSEMENT	Une mauvaise utilisation peut provoquer des blessures. Une mauvaise utilisation peut endommager la machine. Un fonctionnement incorrect peut endommager d'autres objets.
	Le symbole indique que l'utilisateur doit prêter une grande attention et prêter attention au dessin montre la situation à noter, et la figure de gauche montre "Attention aux chocs électriques"
	Débranchez le ventilateur lorsque vous vous déplacez d'un endroit à un autre.
	N'utilisez pas une alimentation qui ne correspond pas à la tension nominale. L'utilisation d'alimentations non conformes peut provoquer un incendie ou un choc électrique.
	Si la machine émet de la fumée, des odeurs, du bruit de moteur et d'autres conditions anormales, veuillez ne pas l'utiliser. Cela pourrait provoquer un incendie ou un choc électrique
	Ne démontez pas, ne réparez pas et ne rectifiez pas la machine pendant son utilisation. Cela pourrait entraîner un incendie, un choc électrique et des blessures corporelles.

	SOIS PRUDENT
	NE PAS utiliser de ventilateur dans la fenêtre. La pluie peut créer un risque électrique.
	N'endommagez pas ou ne modifiez pas arbitrairement le cordon d'alimentation d'origine, et ne pliez pas, ne tirez pas de force, n'attachez pas et n'appuyez pas sur le cordon d'alimentation sous des objets lourds. Cela endommagerait le cordon d'alimentation, provoquant un incendie de fuite électrique ou un choc électrique.
	Si la machine n'est pas utilisée pendant une longue période, veuillez débrancher le cordon d'alimentation de la prise.
	La prise de connexion doit être installée avec un dispositif de commutation de protection contre les fuites
	N'insérez jamais vos doigts, crayons ou tout autre objet à travers la protection lorsque le ventilateur est en marche.
	Lorsque le cordon d'alimentation est débranché de la prise, la fiche doit être débranchée. Ne tirez pas sur le cordon d'alimentation pour tirer de force sur le fil, ce qui pourrait endommager le fil et entraîner une fuite ou un choc électrique.
	Débranchez le ventilateur lorsque vous retirez les grilles pour le nettoyage. Ne laissez pas le ventilateur fonctionner sans surveillance.

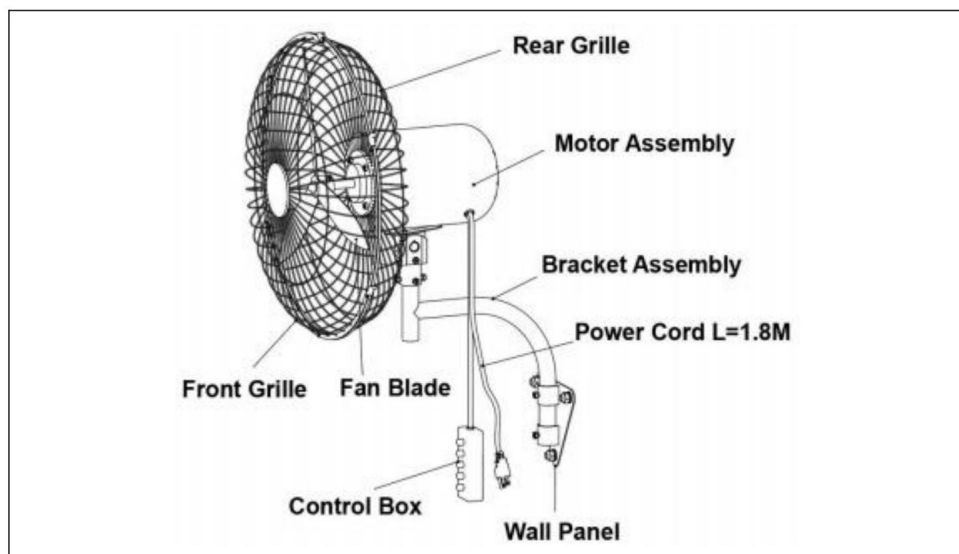
DESCRIPTION DU PRODUIT

PARAMÈTRE TECHNIQUE

Marque				
Modèle	BT-WL24	BT-WL30	WF-24-EWP	WF-30-EWP
Tension	120 V	120 V	220 V	220 V
Fréquence	60 Hz	60 Hz	50 Hz	50 Hz
Pouvoir	115 W	150 W	82 W	115 W
Cordon d'alimentation Longueur	1,8 m	1,8 m	1,8 m	1,8 m
Poids net	8,6 kg/pièce	11,3 kg/pièce	9,58 kg/pièce	10,98 kg/pièce

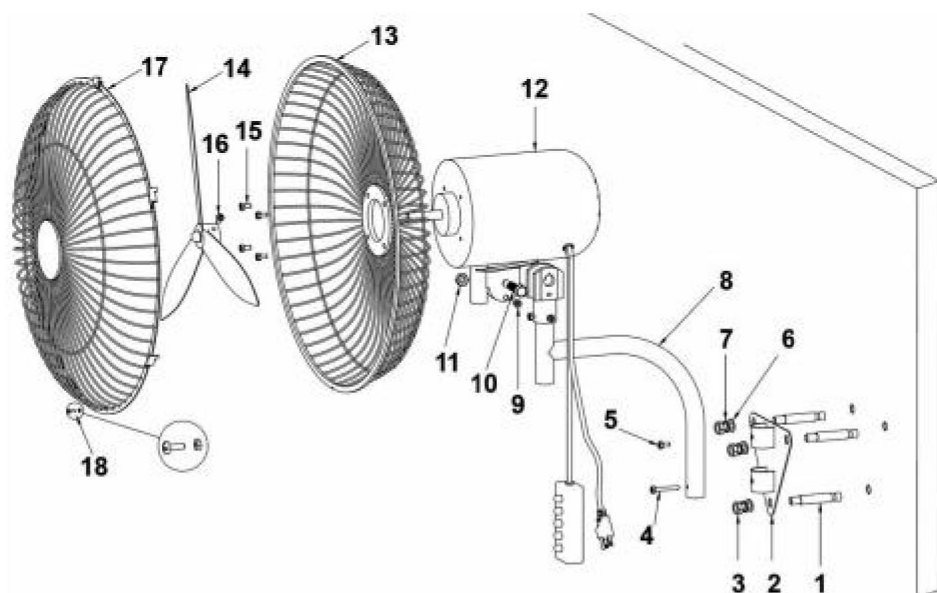
Remarque : si vous achetez 2 ensembles/boîte de produit, la quantité de pièces est multipliée par la quantité.
du tableau ci-dessus par 2.

DIAGRAMME DE STRUCTURE DU PRODUIT



INSTALLATION

★ CONSEILS! Préparez les outils à l'avance : Tournevis cruciforme, Petite clé, Marteau



LISTE DES PIECES:

NO	PARTS	Quantity
1	Expansion Bolt	3
2	Wall Panel	1
3	Nut -A	3
4	Bracket Screw1	1
5	Bracket Screw2	1
6	Gasket	3
7	Spring Spacer	3
8	Bracket Assembly	1
9	Bracket Screw3	1

NO	PARTS	Quantity
10	Bracket Screw4	1
11	Bracket Nut1	1
12	Motor Assembly	1
13	Rear Grille	1
14	Fan Blade	1
15	Grille Screw	4
16	Blade Screw	1
17	Front Grille	1
18	Safety screw	1

Méthode d'installation:

Étape 1 : Installation du panneau mural en métal

- 1). Utilisez les panneaux muraux (3) pour définir la position requise des ventilateurs. marquer trois Trous de montage, percez trois trous dans les emplacements marqués. Assurez-vous que votre la zone de montage est structuellement solide et exempte de toute obstruction. Voir le (Fig. 1.)
- 2). Insérez les trois boulons d'expansion (1) inclus dans le support percé. des trous. Vous devrez peut-être utiliser un marteau pour les fixer à travers les trous. Voir la (Fig.2.)
- 3). Installez le panneau mural (2) sur le mur et verrouillez trois écrous (3). Vous pouvez vous devez utiliser une petite clé. Voir le (Fig.3.) (Fig.4.)

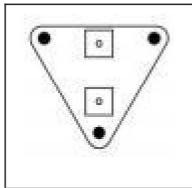


Fig. 1.

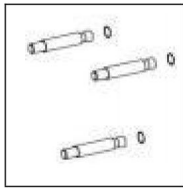


Fig.2.

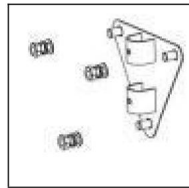


Figure 3.

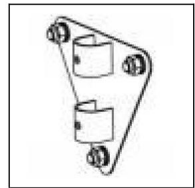


Figure 4.

Étape 2 : installation de la tête de ventilateur

- 1). Retirez les vis de la grille de la tête du moteur. Ensuite, fixez l'arrière grille (13) sur la tête du moteur avec la vis de la grille arrière (15) comme indiqué sur le schéma (Fig.5.)

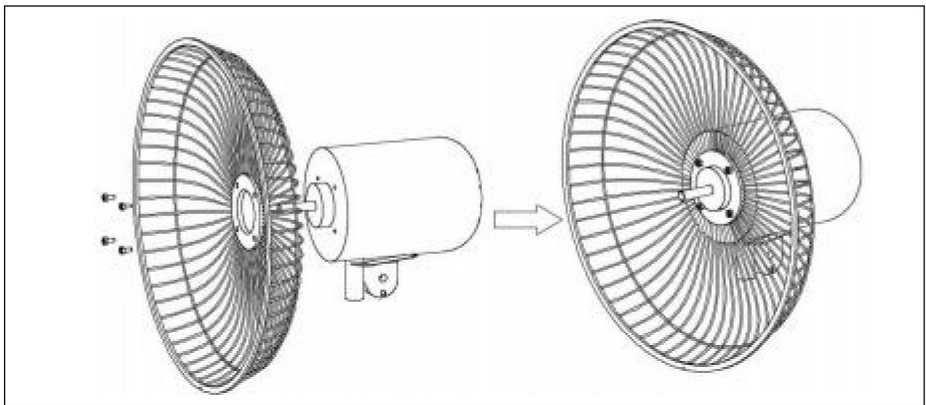


Figure 5.

2). Installez la pale du ventilateur (14) sur l'arbre du moteur, puis verrouillez la vis de la pale (16). Voir la (Fig.6.)

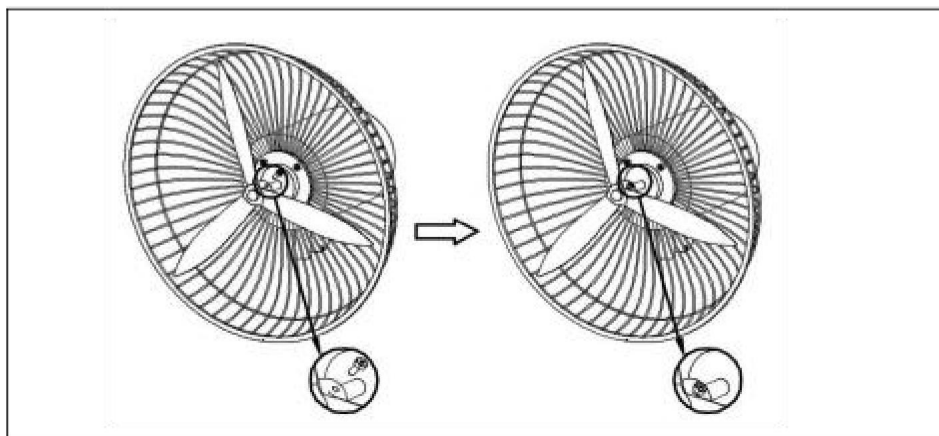


Fig.6.

3). Alignez les trous de vis au bas des grilles avant et arrière, puis fixez les boutons situés en haut du couvercle de la grille avant sur le couvercle de la grille arrière, fixez tous les boutons du couvercle de la grille (2) et verrouillez enfin les vis de sécurité (18).).Voir la (Fig.7.)

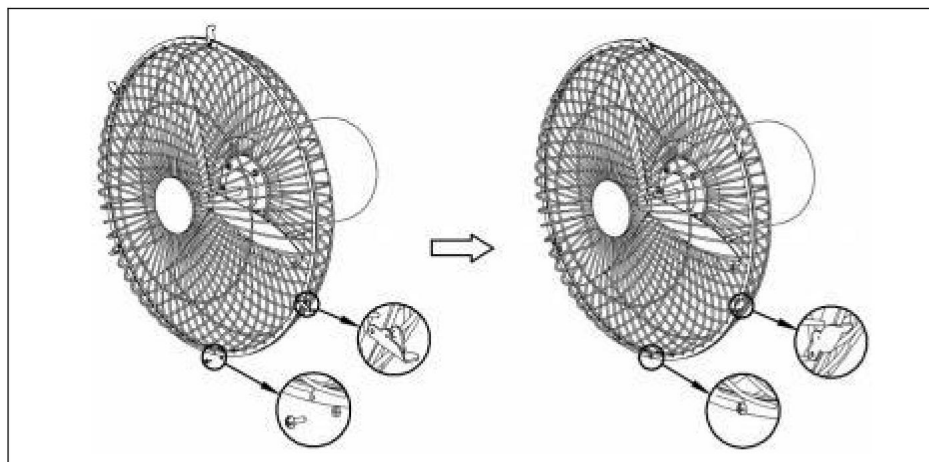


Figure 7.

Étape 3 : Installation du corps du ventilateur 1).

Installez la tête du ventilateur sur le support, puis verrouillez les vis du support 4 (10) et les écrous du support 1 (11), et enfin verrouillez les vis du support 3 (9). Voir le (Fig.8.)

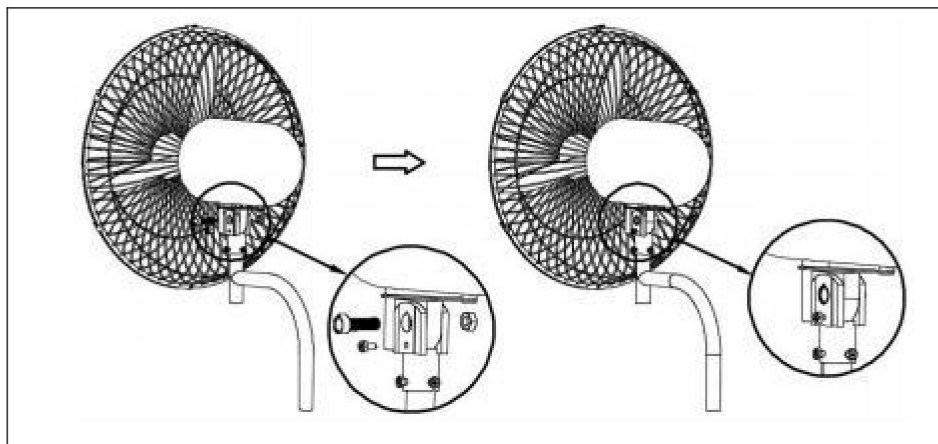


Figure 8.

2). Installez le corps du ventilateur sur le panneau mural (2), puis verrouillez les vis du support 1 (4) et les vis du support 2 (5). Notez que les trous de vis sur le support doivent correspondre aux trous de vis sur le panneau de suspension murale. Voir la (Fig.9.).

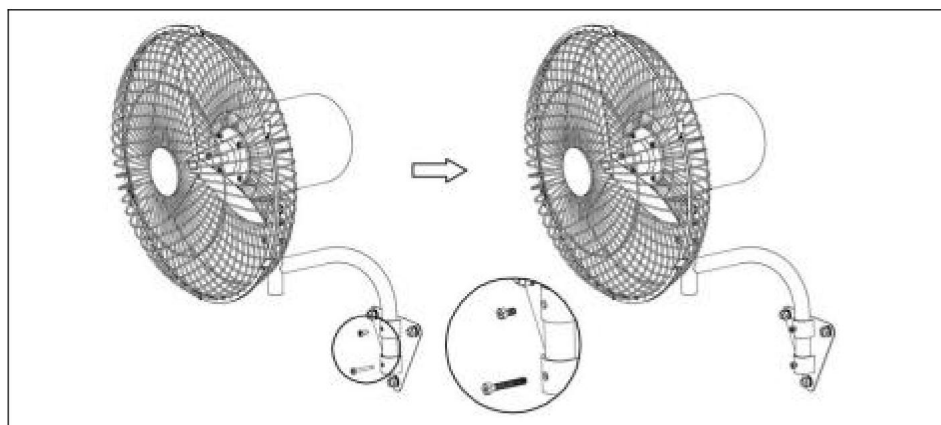


Figure 9.

Étape 4 : Installation du tuyau de pulvérisation (facultatif)

1). Installez le tuyau de pulvérisation sur le couvercle de la calandre et fixez-le avec un câble cravate. Voir le (Fig.10.)

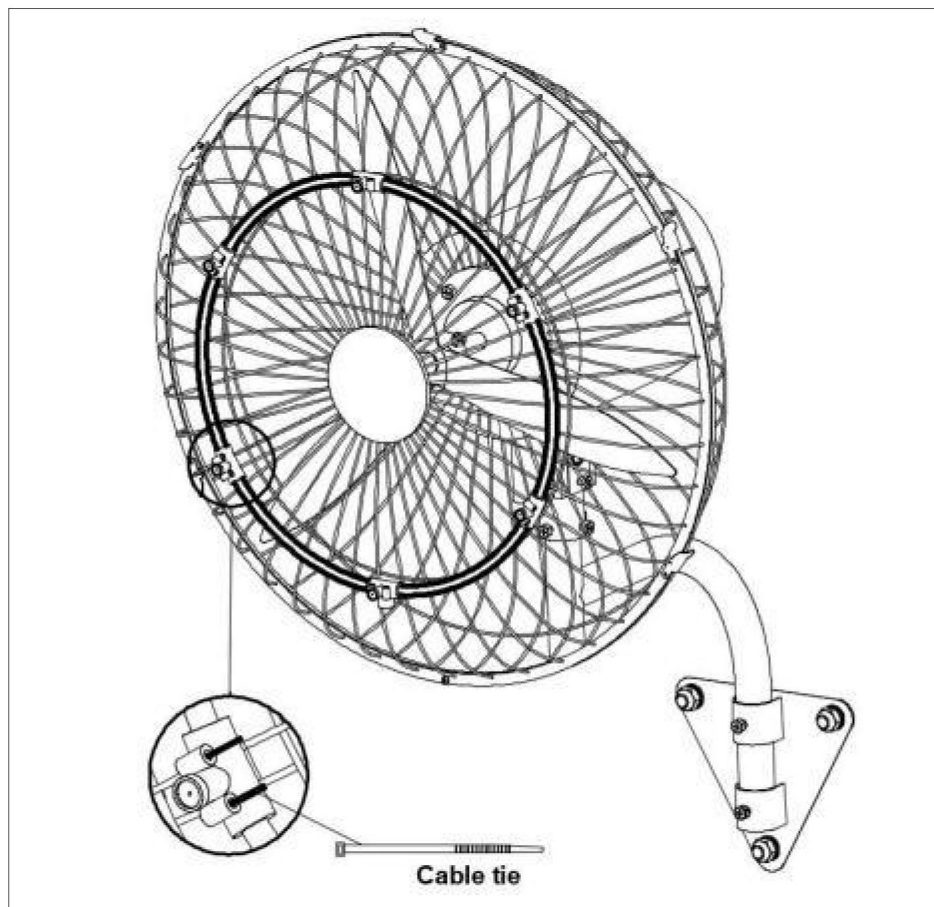


Figure 10.

2). Connectez le tuyau d'eau au robinet et à la buse de pulvérisation respectivement, et serrez le robinet. Voir la (Fig.11.) Terminé !

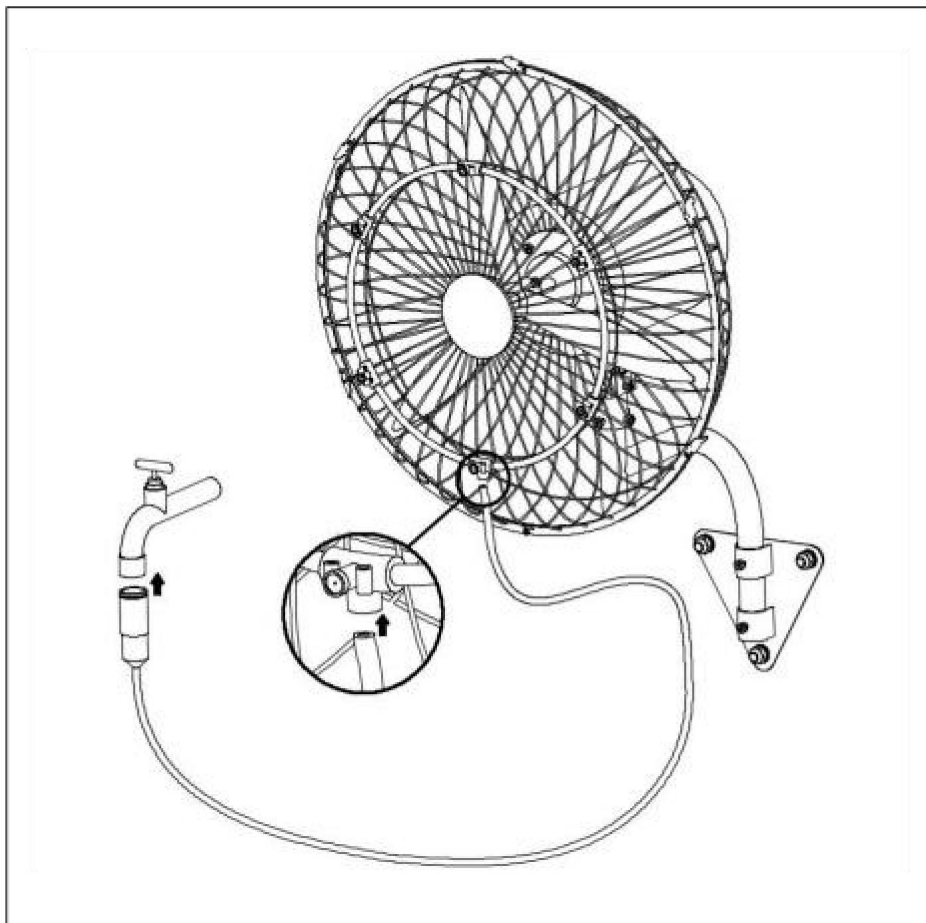


Figure 11.

COMMENT UTILISER

Contrôle de vitesse

Appuyez sur la touche blanche pour démarrer le ventilateur, puis sélectionnez différentes vitesses de vent des vitesses 1, 2 et 3. Appuyez à nouveau sur la touche blanche pour arrêter le ventilateur. (Fig.12.)

Oscillation Une

fois le ventilateur démarré, appuyez sur la touche pivotante et le ventilateur commence à secouer la tête. Appuyez à nouveau sur la touche pivotante et le ventilateur arrête de secouer la tête. Voir la (Fig.12.)



Figure 12.

NETTOYAGE

1. Assurez-vous de débrancher la source d'alimentation électrique avant de nettoyer.
2. Les pièces en plastique doivent être nettoyées avec du savon doux et un chiffon humide ou éponge. Enlever soigneusement le film de savon avec de l'eau propre.
3. Assurez-vous de ne pas mettre d'eau ou tout autre liquide dans le moteur.

DÉPANNAGE

Q : Bruit excessif

R : 1. Il est normal qu'il y ait du bruit pendant le fonctionnement. Si c'est trop fort, veuillez régler le ventilateur à baisser la vitesse.

2. Vérifiez si la lame est correctement installée.

Q : Le ventilateur ne fonctionne pas

R : 1. Assurez-vous que le ventilateur est connecté à une prise électrique alimentée.

2. Nettoyez régulièrement la lame.

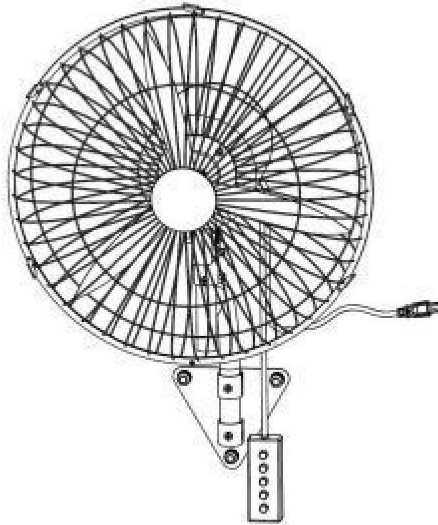
FABRIQUÉ EN CHINE



BENUTZERHANDBUCH FÜR DEN WANDVENTILATOR AUS METALL
MODELL: BT-WL24A / BT-WL30A
WF-24-EWP / WF-30-EWP

Wandventilator aus Metall

Modell: BT-WL24A / BT-WL30A / WF-24-EWP / WF-30-EWP



<Bild nur als Referenz>

INHALT

ÿ ÿ **SICHERHEITSHINWEISE** ÿ ÿ

PRODUKTBESCHREIBUNG ÿ ÿ

INSTALLATION ÿ ÿ

VERWENDUNG ÿ ÿ

REINIGUNG ÿ ÿ

FEHLERBEHEBUNG

SICHERHEITSVORKEHRUNGEN

 WARNUNG	Unsachgemäßer Betrieb kann zu Verletzungen führen. Unsachgemäßer Betrieb kann zu Schäden an der Maschine führen. Unsachgemäßer Betrieb kann zur Beschädigung anderer Gegenstände führen.
	Das Symbol weist darauf hin, dass der Benutzer große Aufmerksamkeit auf sich ziehen und darauf achten sollte. Die Zeichnung zeigt die zu beachtende Situation und die linke Abbildung zeigt „Vorsicht vor Stromschlägen“
	Trennen Sie den Ventilator vom Stromnetz, wenn Sie ihn von einem Ort zum anderen bewegen.
	Verwenden Sie kein Netzteil, das nicht der Nennspannung entspricht. Die Verwendung nicht konformer Netzteile kann zu Bränden oder Stromschlägen führen.
	Wenn das Gerät Rauch, Geruch, Motorgeräusche oder andere ungewöhnliche Bedingungen abgibt, verwenden Sie es bitte nicht. Es kann zu Bränden oder Stromschlägen kommen
	Zerlegen, reparieren oder reparieren Sie die Maschine nicht während des Gebrauchs. Andernfalls kann es zu Bränden, Stromschlägen und Verletzungen kommen

	SEIEN SIE VORSICHTIG
	Benutzen Sie den Ventilator NICHT im Fenster. Regen kann eine elektrische Gefahr darstellen.
	Beschädigen oder verändern Sie das Original-Netzkabel nicht willkürlich. Biegen Sie das Netzkabel nicht, ziehen Sie es nicht mit Gewalt, binden Sie es nicht zusammen und drücken Sie es nicht unter schwere Gegenstände. Dadurch wird das Netzkabel beschädigt und es kann zu Bränden oder Stromschlägen durch Stromlecks kommen
	Wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht benutzen, ziehen Sie bitte den Netzstecker aus der Steckdose
	Die Anschlussdose muss mit einem Auslaufschutzeschalter ausgestattet sein
	Stecken Sie niemals Finger, Bleistifte oder andere Gegenstände durch die Schutzvorrichtung, wenn der Lüfter läuft.
	Wenn das Netzkabel aus der Steckdose gezogen wird, sollte der Stecker herausgezogen werden. Ziehen Sie nicht gewaltsam am Netzkabel, da dies zu Schäden am Kabel und zu Leckagen oder Stromschlägen führen kann
	Trennen Sie den Ventilator, wenn Sie die Gitter zum Reinigen entfernen. Lassen Sie den Ventilator nicht unbeaufsichtigt laufen.

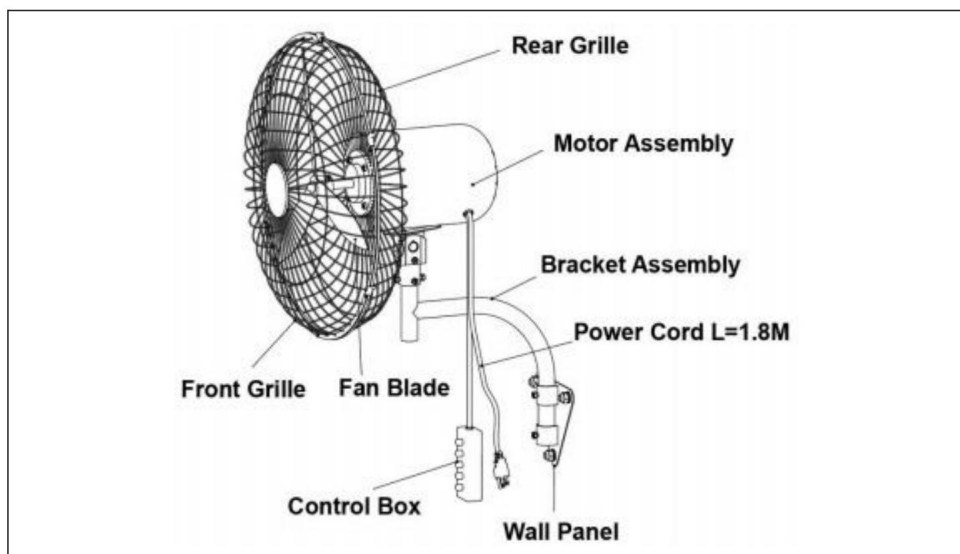
PRODUKTBESCHREIBUNG

TECHNISCHE PARAMETER

Marke				
Modell	BT-WL24 BT-WL30 WF-24-EWP WF-30-EWP			
Stromspannung	120 V	120 V	220 V	220 V
Frequenz	60 Hz	60 Hz	50 Hz	50 Hz
Leistung	115W 150W		82 W	115 W
Netzkabel Länge	1,8 m	1,8 m	1,8 m	1,8 m
Nettogewicht	8,6 kg/Stk. 11,3 kg/Stk.	9,58 kg/Stk.	10,98 kg/Stk.	

Hinweis: Wenn Sie ein Produkt in 2 Sätzen/Karton kaufen, multiplizieren Sie die TEILMENGE mit der Menge der obigen Tabelle um 2.

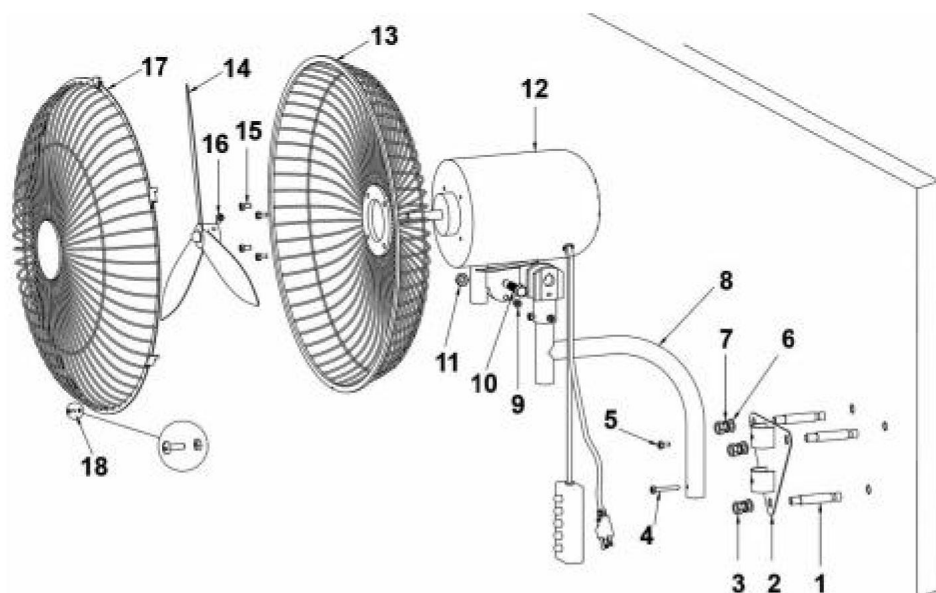
PRODUKTSTRUKTURDIAGRAMM



INSTALLATION

★ **TIPPS! Bereiten Sie im Voraus Werkzeuge**

vor: Kreuzschraubendreher, kleiner Schraubenschlüssel, Hammer

**LISTE DER EINZELTEILE:**

NO	PARTS	Quantity
1	Expansion Bolt	3
2	Wall Panel	1
3	Nut -A	3
4	Bracket Screw1	1
5	Bracket Screw2	1
6	Gasket	3
7	Spring Spacer	3
8	Bracket Assembly	1
9	Bracket Screw3	1

NO	PARTS	Quantity
10	Bracket Screw4	1
11	Bracket Nut1	1
12	Motor Assembly	1
13	Rear Grille	1
14	Fan Grille	1
15	Grille Screw	4
16	Blade Screw	1
17	Front Grille	1
18	Safety screw	1

Installationsmethode:

Schritt 1: Installation des Metallwandpaneels

- 1). Verwenden Sie Wandpaneele (3), um die gewünschte Position der Ventilatoren einzustellen. Markiere drei Befestigungslöcher: Bohren Sie drei Löcher in die markierten Stellen. Stellen Sie sicher, dass Ihre Der Montagebereich ist strukturell einwandfrei und frei von Hindernissen. Siehe (Abb.1.)
- 2). Setzen Sie die drei mitgelieferten Dehnbolzen (1) in die gebohrte Halterung ein Löcher. Möglicherweise müssen Sie sie mit einem Hammer durch die Löcher befestigen. Siehe (Abb.2.)
- 3). Montieren Sie das Wandpaneel (2) an der Wand und ziehen Sie die Mutter (3) fest. Sie können Sie müssen einen kleinen Schraubenschlüssel verwenden. Siehe (Abb.3.) (Abb.4.)

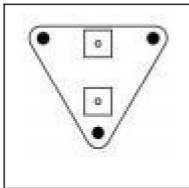


Abb.1.

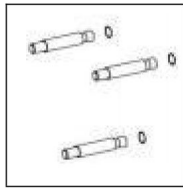


Abb.2.

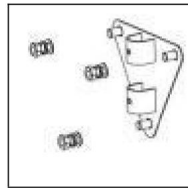


Abb. 3.

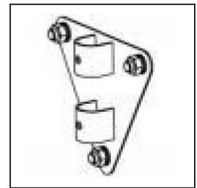


Abb.4.

Schritt 2: Installation des Lüfterkopfes

- 1). Entfernen Sie die Gitterschrauben vom Motorkopf. Befestigen Sie dann die Rückseite Befestigen Sie das Gitter (13) am Motorkopf mit der hinteren Gitterschraube (15), wie in gezeigt das Diagramm (Abb.5.)

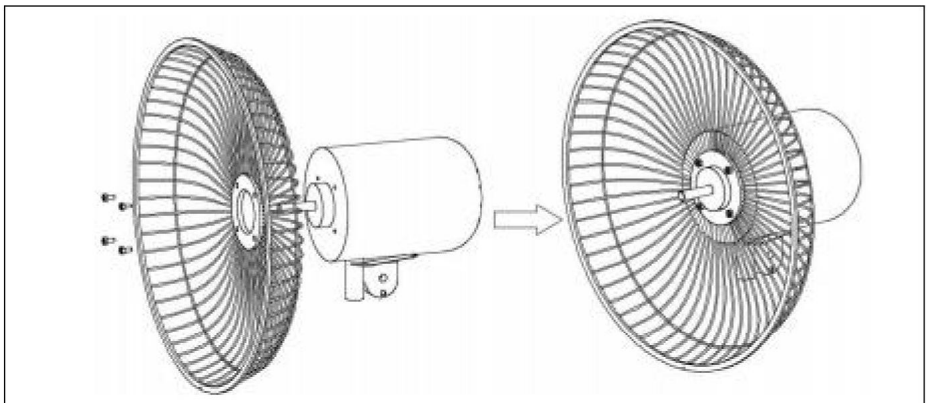


Abb.5.

2). Installieren Sie den Lüfterflügel (14) auf der Motorwelle und verriegeln Sie dann die Flügelsschraube (16). Siehe (Abb. 6).

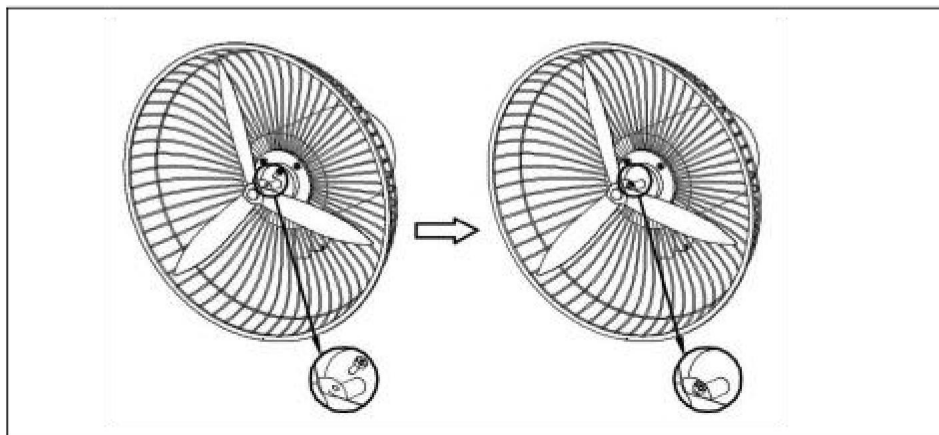


Abb.6.

3). Richten Sie die Schraubenlöcher an der Unterseite des vorderen und hinteren Gitters aus, befestigen Sie dann die Knöpfe oben an der vorderen Gitterabdeckung an der hinteren Gitterabdeckung, befestigen Sie alle Knöpfe der Gitterabdeckung (2) und verriegeln Sie schließlich die Sicherheitsschrauben (18).).Siehe (Abb.7.)

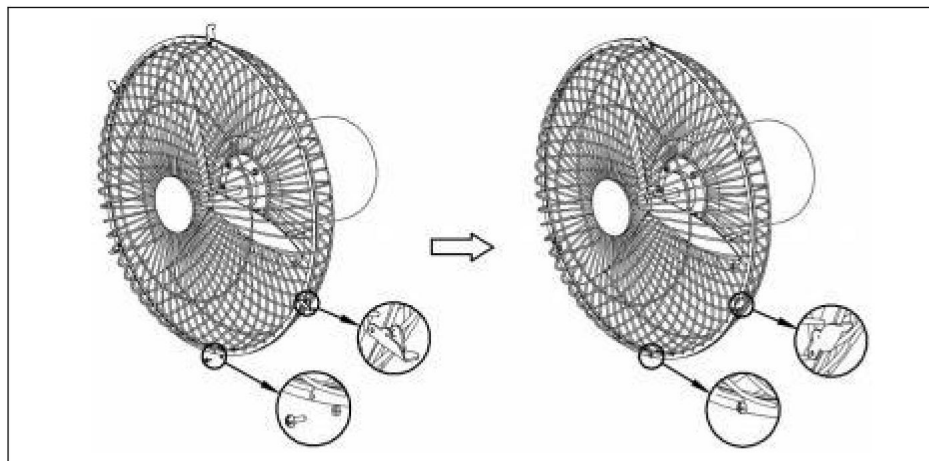


Abb.7.

Schritt 3: Installation des Lüftergehäuses

1). Montieren Sie den Lüfterkopf an der Halterung, ziehen Sie dann die Halterungsschrauben4(10) und Halterungsmuttern1(11) fest und ziehen Sie schließlich die Halterungsschrauben3(9) fest. Siehe (Abb.8).

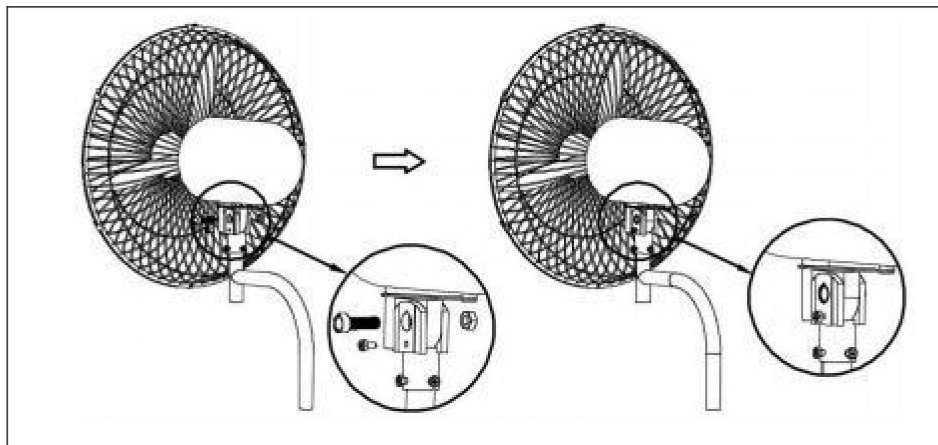


Abb.8.

2). Montieren Sie das Lüftergehäuse an der Wandplatte (2) und ziehen Sie dann die Halterungsschrauben1 (4) und die Halterungsschrauben2 (5) fest. Beachten Sie, dass die Schraubenlöcher an der Halterung mit den Schraubenlöchern am Wandpaneel übereinstimmen müssen. Siehe (Abb. 9.).

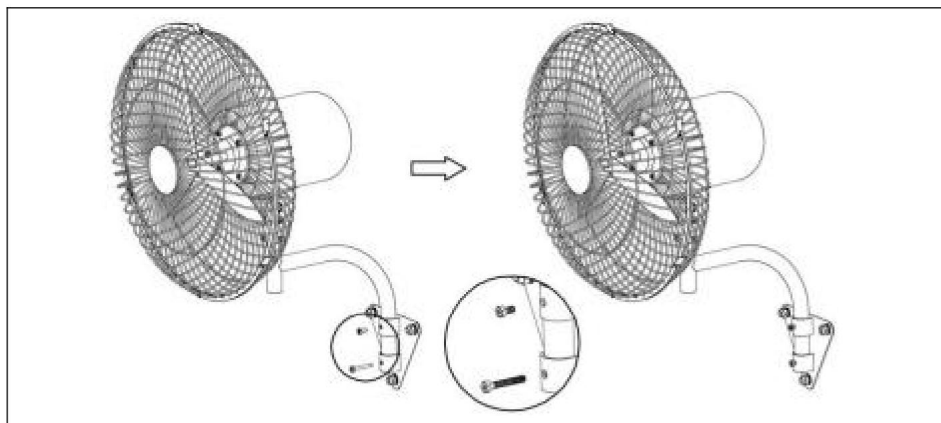


Abb.9.

Schritt 4: Installation des Sprührohrs (optional)

1). Installieren Sie das Sprührohr an der Frontgitterabdeckung und befestigen Sie es mit einem Kabel Krawatte. Siehe (Abb. 10.)

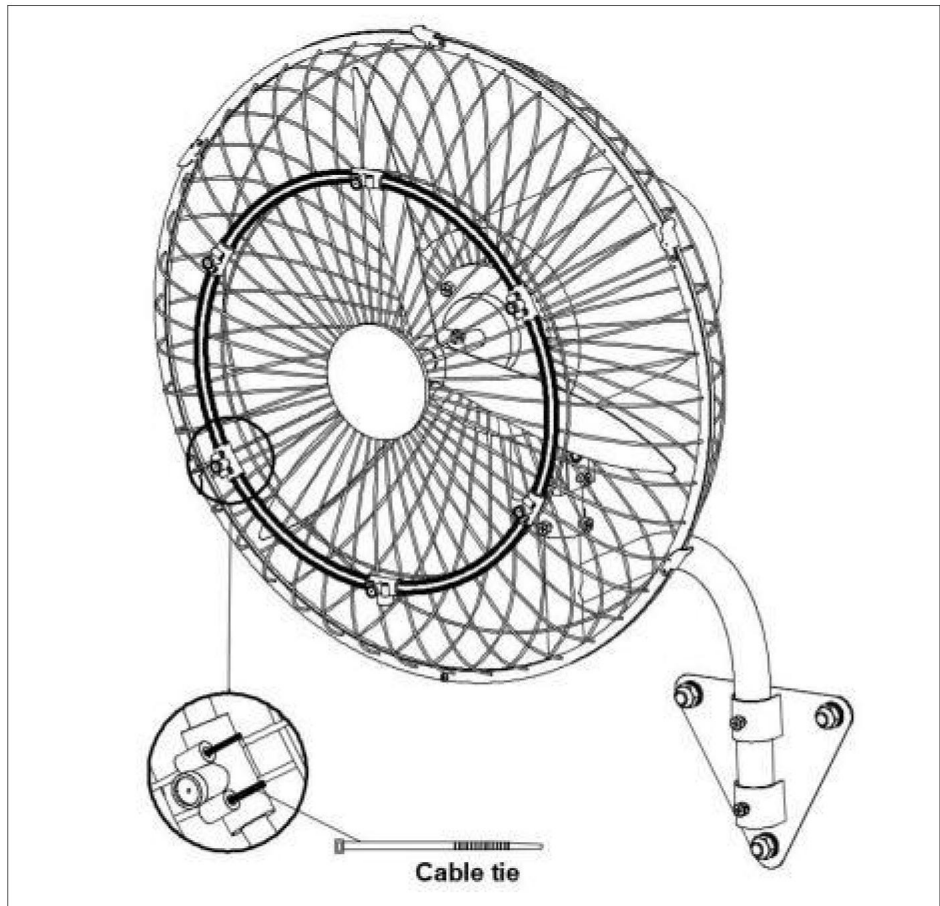


Abb.10.

2). Schließen Sie die Wasserleitung an den Wasserhahn bzw. die Sprühdüse an und ziehen Sie den Wasserhahn fest. Siehe (Abb. 11). Fertig!

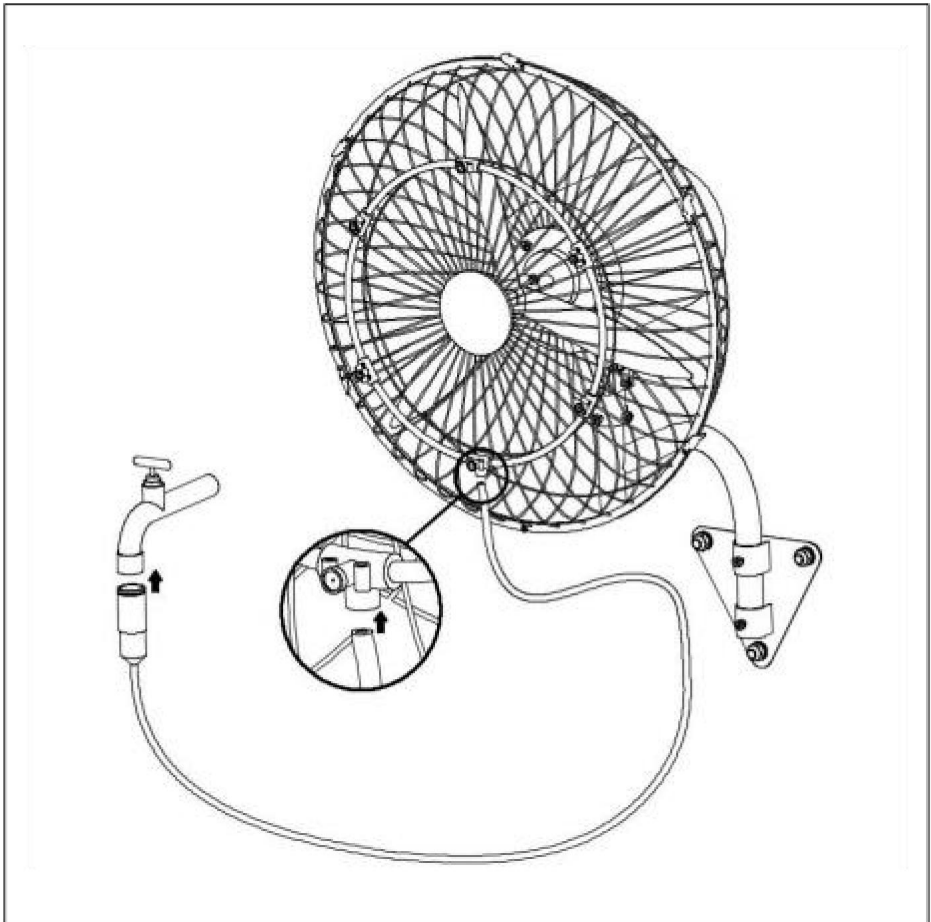


Abb.11.

WIE BENUTZT MAN

Geschwindigkeitsregelung Drücken Sie die weiße Taste, um den Lüfter zu starten, und wählen Sie dann verschiedene Windgeschwindigkeiten für Gang 1, 2 und 3. Drücken Sie die weiße Taste erneut, um den Lüfter zu stoppen.

Oszillation

Nachdem der Lüfter gestartet ist, drücken Sie die Schwenktaste, und der Lüfter beginnt, den Kopf zu schütteln. Drücken Sie die Schwenktaste erneut, und der Lüfter hört auf, den Kopf zu schütteln. Siehe (Abb. 12).



Abb.12.

REINIGUNG

1. Trennen Sie vor der Reinigung unbedingt den Netzstecker.
2. Kunststoffteile sollten mit milder Seife und einem feuchten Tuch gereinigt werden. Schwamm. Seifenfilm gründlich mit klarem Wasser entfernen.
3. Achten Sie darauf, dass kein Wasser oder andere Flüssigkeiten in den Motor gelangen.

FEHLERBEHEBUNG

F: Übermäßiger Lärm

- A: 1. Es ist normal, dass während des Betriebs Geräusche auftreten. Wenn zu laut, bitte einstellen
stellen Sie den Lüfter auf eine niedrigere Drehzahl.
2. Überprüfen Sie, ob die Klinge richtig installiert ist.

F: Der Lüfter funktioniert nicht

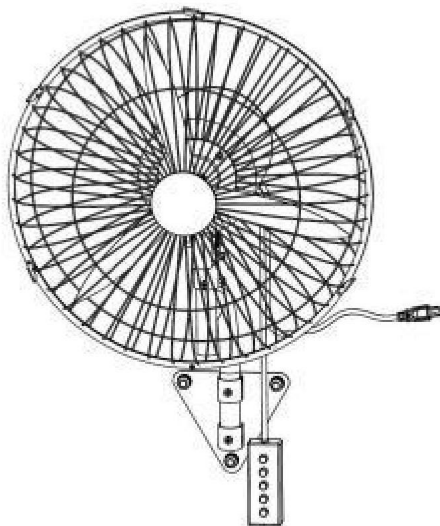
- A: 1. Stellen Sie sicher, dass der Ventilator an eine Steckdose angeschlossen ist.
2. Reinigen Sie die Klinge regelmäßig.

IN CHINA HERGESTELLT

MANUALE D'USO DEL VENTILATORE DA PARETE IN METALLO
MODELLO: BT-WL24A / BT-WL30A
WF-24-EWP / WF-30-EWP

VENTILATORE DA PARETE IN METALLO

Modello: BT-WL24A / BT-WL30A / WF-24-EWP / WF-30-EWP



<Solo immagine per riferimento>

CONTENUTI

• •PRECAUZIONI DI SICUREZZA• •

DESCRIZIONE DEL PRODOTTO • •

INSTALLAZIONE • •

COME USARE • •

PULIZIA • •

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

MISURE DI SICUREZZA

 AVVERTIMENTO	Un funzionamento improprio può causare lesioni personali. Un funzionamento improprio può causare danni alla macchina. Un funzionamento improprio potrebbe causare danni ad altri oggetti.
	Il simbolo indica che l'utente deve prestare molta attenzione e prestare attenzione al disegno che mostra la situazione da notare e la figura a sinistra mostra "Attenzione alle scosse elettriche"
	Scollegare la ventola quando ci si sposta da un luogo all'altro.
	Non utilizzare un alimentatore che non soddisfi la tensione nominale. L'utilizzo di alimentatori non conformi può causare incendi o scosse elettriche.
	Se la macchina emette fumo, odori, rumore del motore e altre condizioni anomale, non utilizzarla. Potrebbe causare incendi o scosse elettriche
	Non smontare, riparare o rettificare la macchina durante l'uso. Ciò potrebbe provocare incendi o scosse elettriche e lesioni personali

	STAI ATTENTO
	NON utilizzare la ventola nella finestra. La pioggia può creare pericolo elettrico.
	Non danneggiare o modificare arbitrariamente il cavo di alimentazione originale e non piegare, tirare con forza, legare o premere il cavo di alimentazione sotto oggetti pesanti. Ciò danneggerebbe il cavo di alimentazione, causando incendi di dispersione elettrica o scosse elettriche.
	Se la macchina non viene utilizzata per un lungo periodo, scollegare il cavo di alimentazione dalla presa
	La presa di collegamento deve essere installata con un dispositivo di protezione contro le perdite
	Non inserire mai dita, matite o qualsiasi altro oggetto attraverso la protezione quando la ventola è in funzione.
	Quando il cavo di alimentazione è scollegato dalla presa, la spina deve essere staccata. Non tirare il cavo di alimentazione con forza, poiché ciò potrebbe causare danni al cavo e causare perdite o scosse elettriche.
	Scollegare la ventola quando si rimuovono le griglie per la pulizia. Non lasciare la ventola in funzione incustodita.

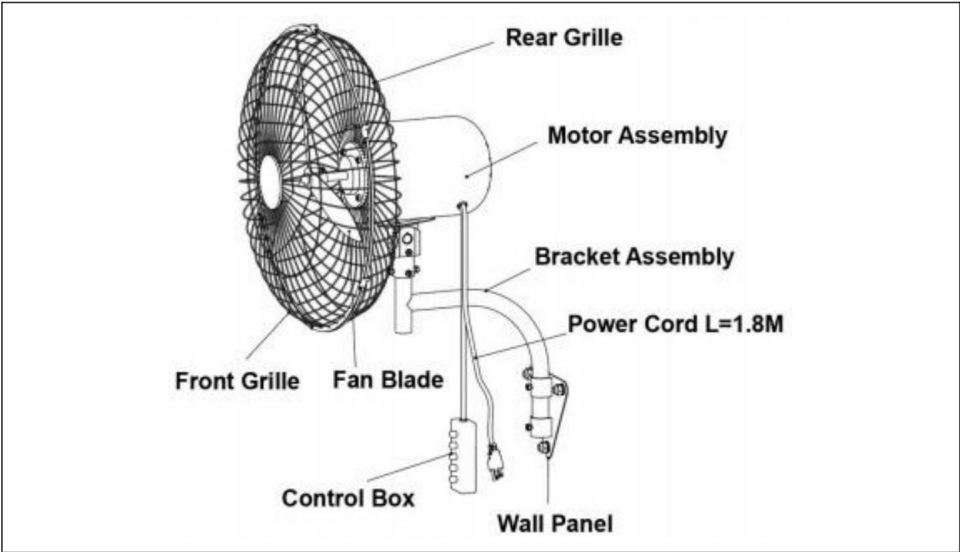
DESCRIZIONE DEL PRODOTTO

PARAMETRO TECNICO

Marca	E			
Modello	BT-WL24 BT-WL30 WF-24-EWP WF-30-EWP			
Voltaggio	120 V	120 V	220 V	220 V
Frequenza	60 Hz	60 Hz	50 Hz	50 Hz
Energia	115 W. 150 W		82 W	115 W
Cavo di alimentazione Lunghezza	1,8 metri	1,8 metri	1,8 metri	1,8 metri
Peso netto	8,6 kg/pz 11,3 kg/pz 9,58 kg/pz 10,98 kg/pz			

Nota: se acquisti 2 set/scatola di prodotti, la QUANTITÀ DELLA PARTE è moltiplicare la quantità della tabella precedente per 2.

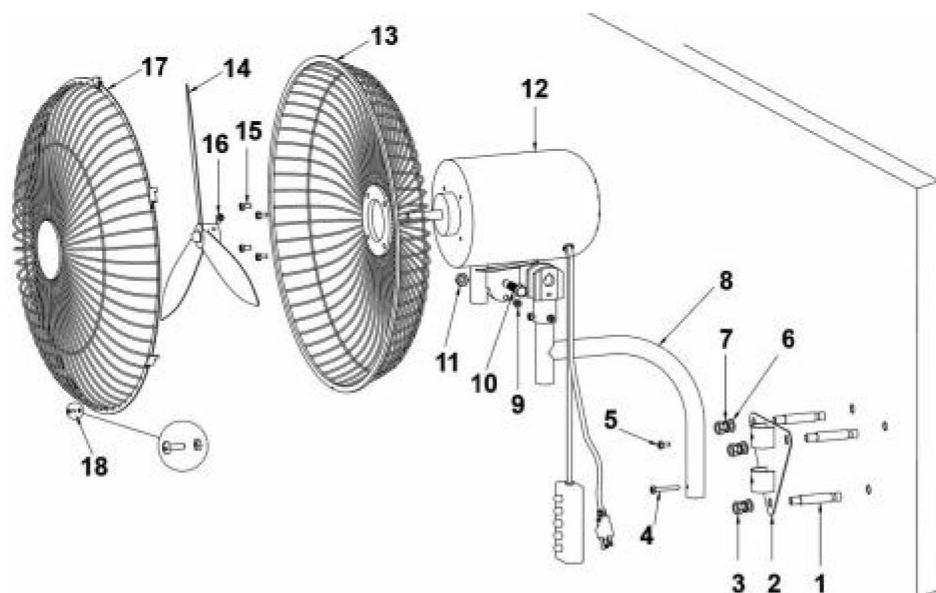
SCHEMA STRUTTURA DEL PRODOTTO



INSTALLAZIONE

★ **SUGGERIMENTI! Preparare gli strumenti**

in anticipo: cacciavite a croce, chiave inglese, martello

**ELENCO DELLE PARTI:**

NO	PARTS	Quantity
1	Expansion Bolt	3
2	Wall Panel	1
3	Nut -A	3
4	Bracket Screw1	1
5	Bracket Screw2	1
6	Gasket	3
7	Spring Spacer	3
8	Bracket Assembly	1
9	Bracket Screw3	1

NO	PARTS	Quantity
10	Bracket Screw4	1
11	Bracket Nut1	1
12	Motor Assembly	1
13	Rear Grille	1
14	Fan Blade	1
15	Grille Screw	4
16	Blade Screw	1
17	Front Grille	1
18	Safety screw	1

Metodo di installazione:

Passaggio 1: installazione del pannello a parete in metallo

- 1). Utilizzare i pannelli a parete(3) per impostare la posizione delle ventole richiesta. segna tre fori di montaggio, praticare tre fori nelle posizioni contrassegnate. Assicurati che il tuo l'area di montaggio sia strutturalmente solida e priva di ostruzioni.Vedere il (Fig. 1.)
- 2). Inserire i tre bulloni di espansione (1) inclusi nel supporto forato buchi. Potrebbe essere necessario utilizzare un martello per fissarli attraverso i fori. Vedere la (Fig.2.)
- 3). Installare il pannello a muro (2) sulla parete e bloccare tre il dado (3). Potresti è necessario utilizzare una piccola chiave inglese. Vedere la (Fig.3.) (Fig.4.)

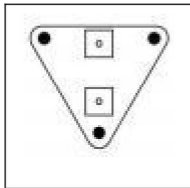


Fig. 1.

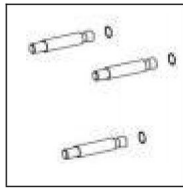


Fig.2.

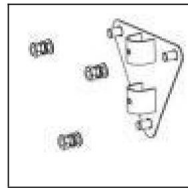


Fig.3.

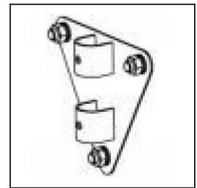


Fig.4.

Passaggio 2: installazione della testa della ventola

- 1). Rimuovere le viti della griglia dalla testa del motore. Quindi, fissare la parte posteriore griglia (13) sulla testa del motore con la vite della griglia posteriore (15) come mostrato in il diagramma (Fig.5.)

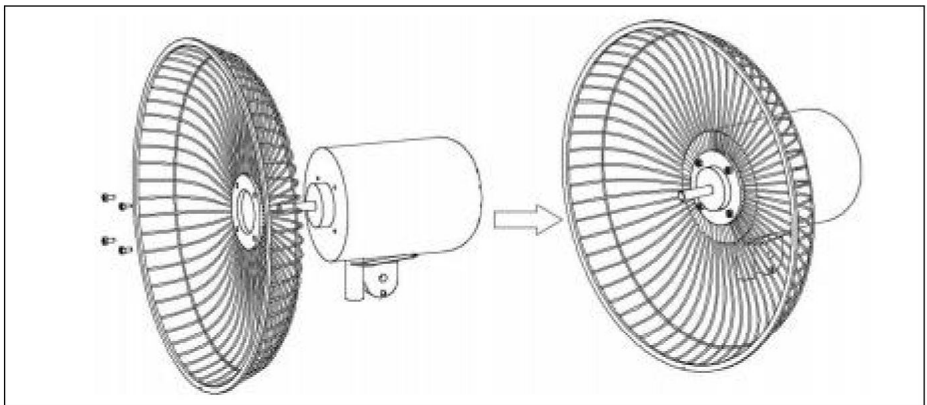


Fig.5.

2). Installare la pala della ventola (14) sull'albero del motore, quindi bloccare la vite della pala (16). Vedere la (Fig.6.)

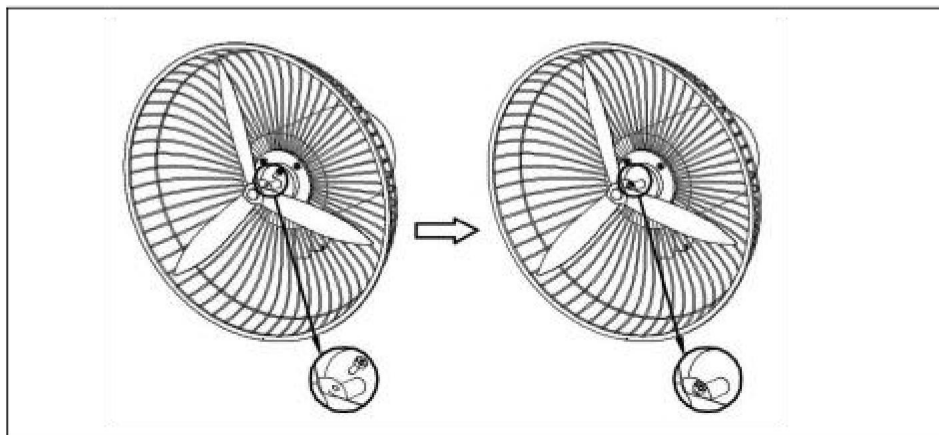


Fig.6.

3). Allineare i fori delle viti nella parte inferiore delle griglie anteriore e posteriore, quindi fissare i pulsanti sulla parte superiore della copertura della griglia anteriore alla copertura della griglia posteriore, fissare tutti i pulsanti della copertura della griglia (2) e infine bloccare le viti di sicurezza (18).Vedere la (Fig.7.)

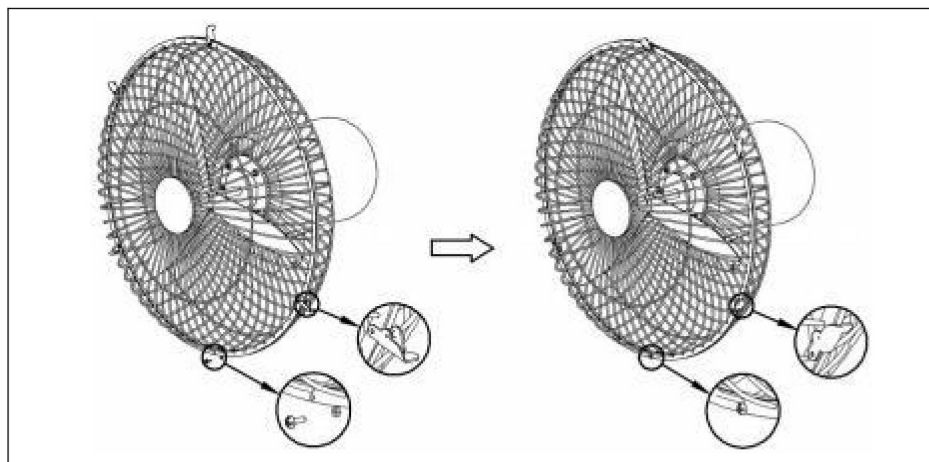


Fig.7.

Passaggio 3: Installazione del

corpo ventola 1). Installare la testa della ventola sulla staffa, quindi bloccare le viti della staffa 4 (10) e i dadi della staffa 1 (11) e infine bloccare le viti della staffa 3 (9). Vedere la (Fig.8.)

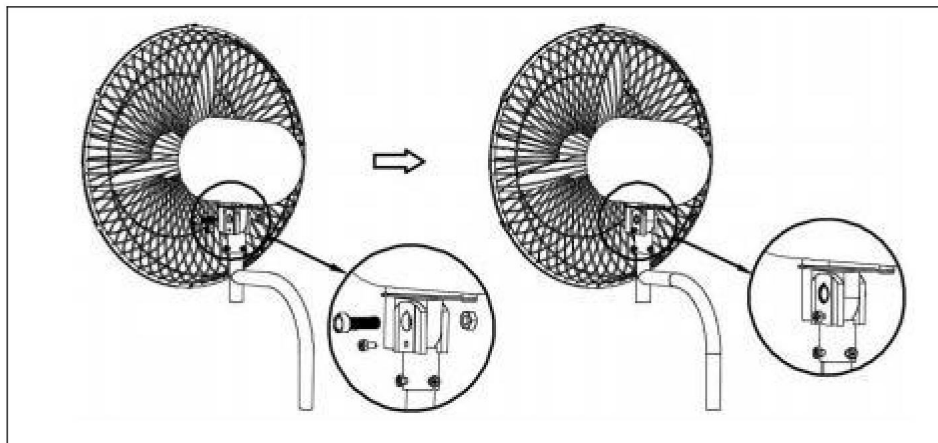


Fig.8.

2). Installare il corpo della ventola sul pannello a parete (2), quindi bloccare le viti della staffa 1 (4) e le viti della staffa 2 (5). Notare che i fori per le viti sulla staffa devono corrispondere ai fori per le viti sul pannello sospeso a parete. Vedere (Fig.9.).

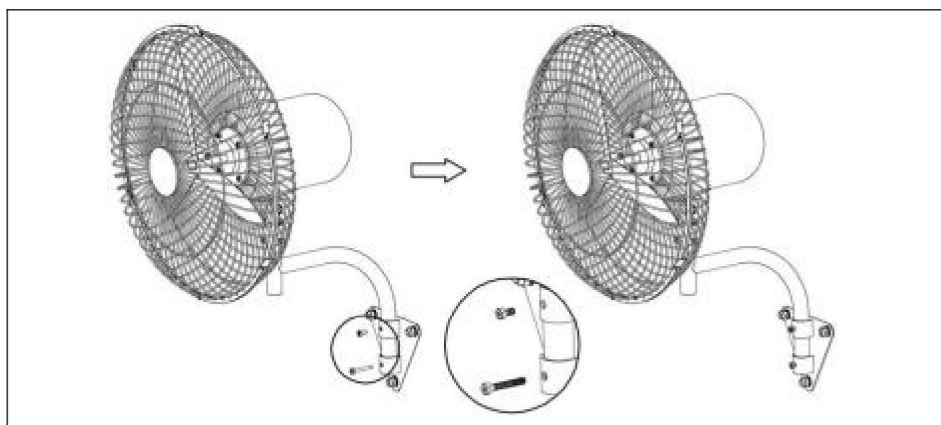


Fig.9.

Passaggio 4: installazione del tubo di spruzzatura (opzionale)

1). Installare il tubo spruzzatore sulla copertura della griglia anteriore e fissarlo con un cavo cravatta. Vedere la (Fig.10.)

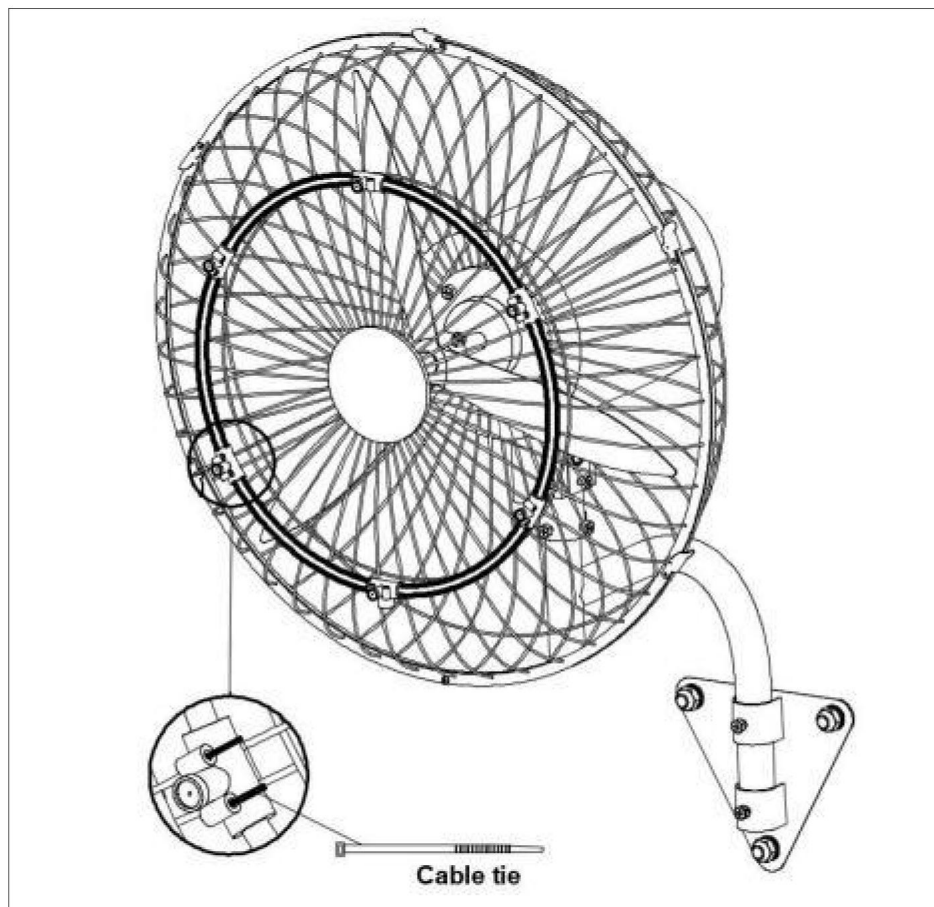


Fig.10.

2). Collegare il tubo dell'acqua rispettivamente al rubinetto e all'ugello di spruzzatura e serrare il rubinetto. Vedere (Fig.11.) Fatto!

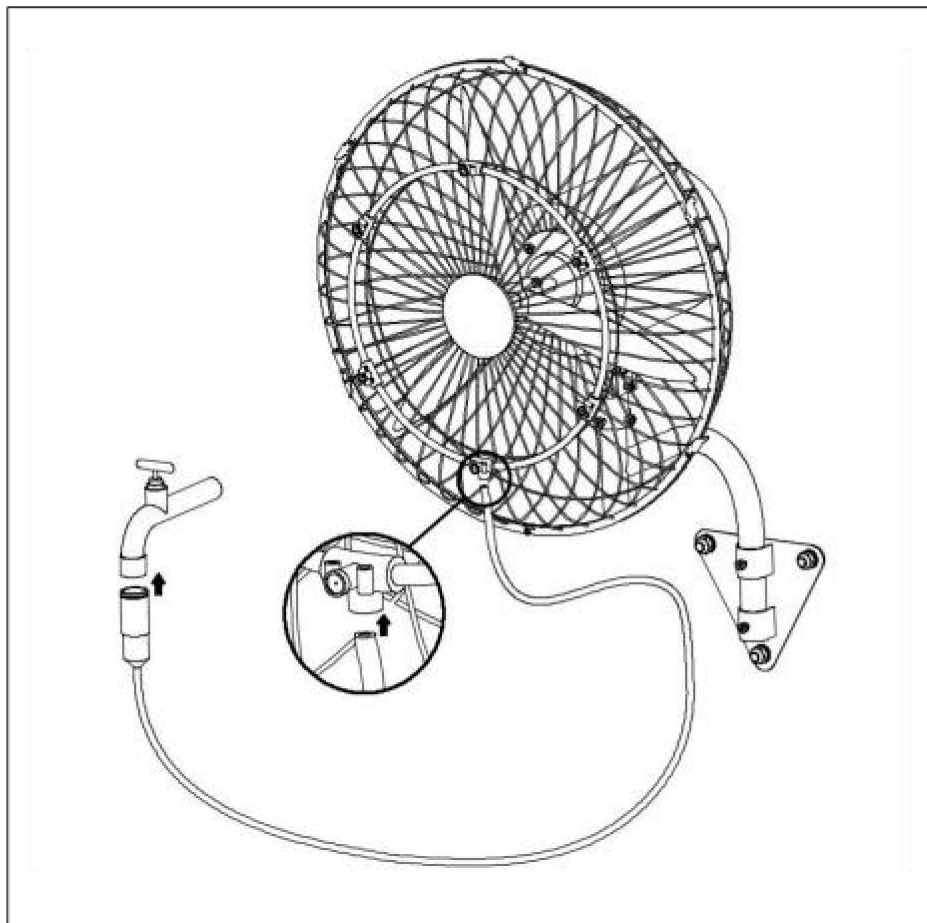


Fig.11.

COME USARE

Controllo della

velocità Premere il tasto bianco per avviare la ventola, quindi selezionare diverse velocità del vento delle marce 1, 2 e 3. Premere nuovamente il tasto bianco per arrestare la ventola.(Fig.12.)

Oscillazione

Dopo l'avvio della ventola, premere il tasto oscillazione e la ventola inizia a scuotere la testa. Premere nuovamente il tasto oscillazione e la ventola smette di scuotere la testa. Vedere (Fig.12).



Fig.12.

PULIZIA

1. Assicurarsi di scollegare dalla fonte di alimentazione elettrica prima della pulizia.
2. Le parti in plastica devono essere pulite con sapone neutro e un panno umido o spugna. Rimuovere accuratamente la pellicola di sapone con acqua pulita.
3. Assicurarsi di non far entrare acqua o altri liquidi nel motore.

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

D: Rumore eccessivo

- R:1. È normale che si senta del rumore durante il funzionamento. Se troppo alto, impostalo la ventola a una velocità inferiore.
2. Controllare se la lama è installata correttamente.

D: La ventola non funziona

R:1.Assicurarsi che la ventola sia collegata a una presa elettrica alimentata.

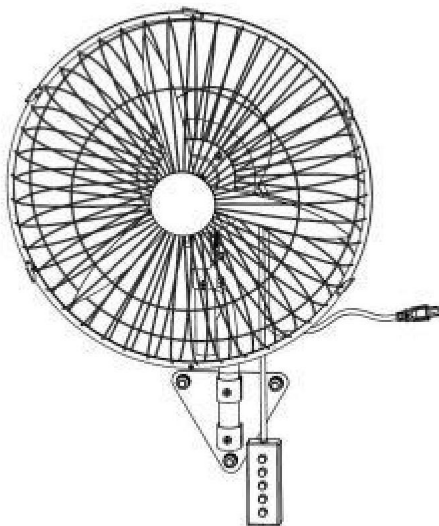
2.Pulire regolarmente la lama.

MADE IN CHINA

MANUAL DE USUARIO DEL VENTILADOR DE PARED DE METAL
MODELO: BT-WL24A / BT-WL30A
WF-24-EWP/WF-30-EWP

VENTILADOR DE PARED METÁLICO

Modelo: BT-WL24A / BT-WL30A / WF-24-EWP / WF-30-EWP



<Imagen sólo como referencia>

CONTENIDO

PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

INSTALACIÓN CÓMO

UTILIZAR LIMPIEZA

SOLUCIÓN DE

PROBLEMAS

PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

 ADVERTENCIA	Una operación incorrecta puede causar lesiones personales. Un funcionamiento inadecuado puede causar daños a la máquina. Una operación incorrecta puede causar daños a otros objetos.
	El símbolo indica que el usuario debe prestar mucha atención y prestar atención al dibujo muestra la situación a notar, y la figura de la izquierda muestra "Cuidado con las descargas eléctricas"
	Desconecte el ventilador cuando se traslade de un lugar a otro.
	No utilice una fuente de alimentación que no cumpla con el voltaje nominal. El uso de fuentes de alimentación que no cumplan con las normas puede provocar un incendio o una descarga eléctrica.
	Si la máquina emite humo, olor, ruido del motor y otras condiciones anormales, no la utilice. Podría provocar un incendio o una descarga eléctrica.
	No desmonte, repare ni rectifique la máquina durante su uso. Hacerlo podría provocar un incendio o una descarga eléctrica y lesiones personales.

	TEN CUIDADO
	NO use ventilador en la ventana. La lluvia puede crear peligro eléctrico.
	No dañe ni cambie arbitrariamente el cable de alimentación original, y no doble, tire con fuerza, ate ni presione el cable de alimentación debajo de objetos pesados. Esto dañará el cable de alimentación y provocará fugas eléctricas, incendios o descargas eléctricas.
	Si la máquina no se utiliza durante un período prolongado, desenchufe el cable de alimentación del enchufe.
	El enchufe de conexión debe instalarse con un dispositivo interruptor de protección contra fugas.
	Nunca introduzca los dedos, lápices ni ningún otro objeto a través del protector cuando el ventilador esté funcionando.
	Cuando se desenchufa el cable de alimentación del tomacorriente, se debe desenchufar el enchufe. No tire del cable de alimentación para tirar del cable con fuerza, ya que puede dañar el cable y provocar fugas o descargas eléctricas.
	Desconecte el ventilador cuando retire las rejillas para limpiarlas. No deje el ventilador funcionando sin supervisión.

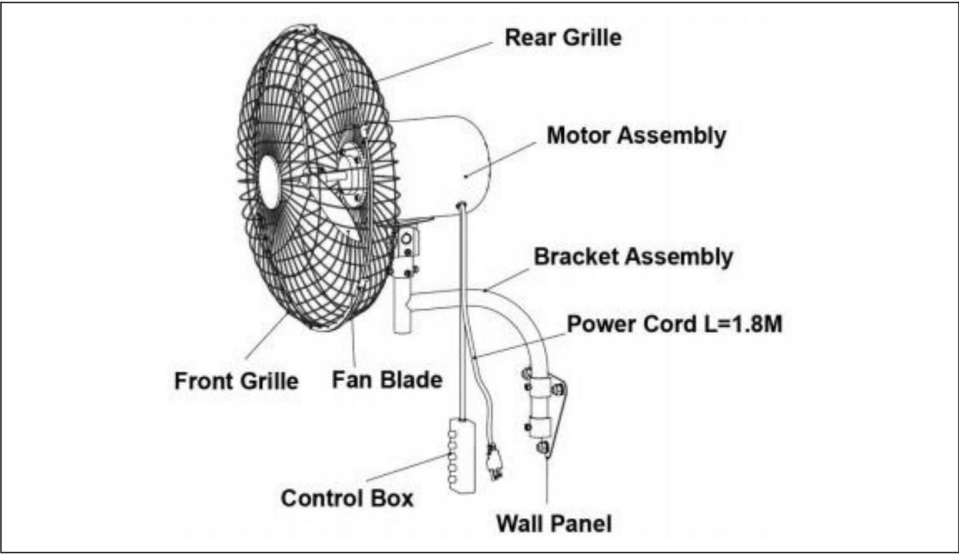
DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

PARÁMETRO TÉCNICO

Marca				
Modelo	BT-WL24 BT-WL30 WF-24-EWP WF-30-EWP			
Voltaje	120 voltios	120 voltios	220 voltios	220 voltios
Frecuencia	60Hz	60Hz	50Hz	50Hz
Fuerza	115W 150W		82W	115W
Cable de alimentación Longitud	1,8 metros	1,8 metros	1,8 metros	1,8 metros
Peso neto	8,6 kg/pieza 11,3 kg/pieza 9,58 kg/pieza 10,98 kg/pieza			

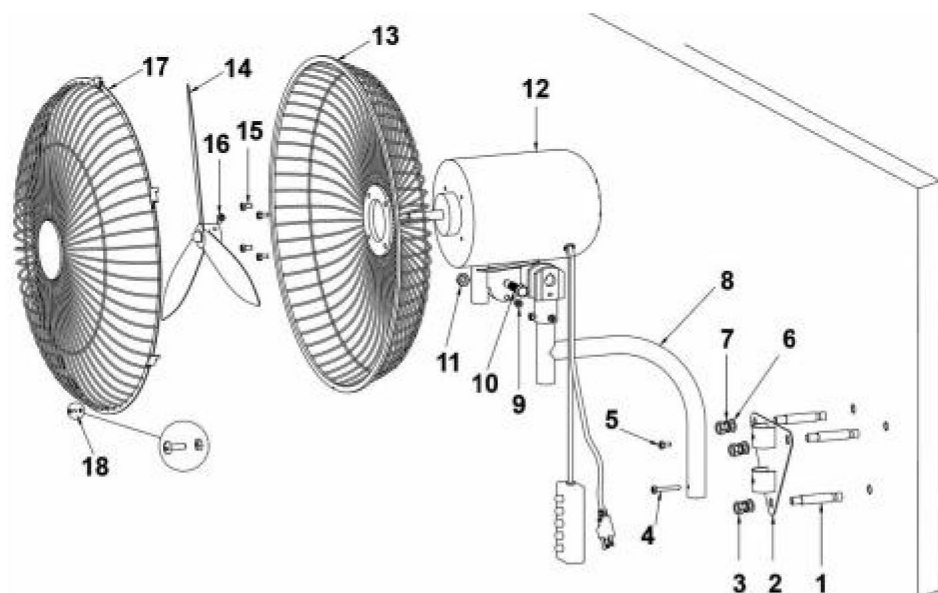
Nota: Si compra 2 juegos/caja de productos, la CANTIDAD DE PARTES se multiplica por la cantidad de la tabla anterior por 2.

DIAGRAMA DE ESTRUCTURA DEL PRODUCTO



INSTALACIÓN

★ ¡CONSEJOS! Prepare las herramientas con
anticipación: destornillador de cruz, llave pequeña, martillo



LISTA DE PARTES:

NO	PARTS	Quantity
1	Expansion Bolt	3
2	Wall Panel	1
3	Nut -A	3
4	Bracket Screw1	1
5	Bracket Screw2	1
6	Gasket	3
7	Spring Spacer	3
8	Bracket Assembly	1
9	Bracket Screw3	1

NO	PARTS	Quantity
10	Bracket Screw4	1
11	Bracket Nut1	1
12	Motor Assembly	1
13	Rear Grille	1
14	Fan Blade	1
15	Grille Screw	4
16	Blade Screw	1
17	Front Grille	1
18	Safety screw	1

Metodo de instalacion:

Paso 1: Instalación del panel de pared metálico

- 1). Utilice los paneles de pared (3) para configurar la posición requerida de los ventiladores. marca tres Orificios de montaje, taladre tres orificios en los lugares marcados. Asegúrese de que su El área de montaje es estructuralmente sólida y libre de obstrucciones. Consulte la (Figura 1.)
- 2). Inserte los tres pernos de expansión (1) incluidos en el montaje perforado. agujeros. Es posible que necesites usar un martillo para asegurarlos a través de los agujeros. Consulte la (Fig.2.)
- 3). Instale el panel de pared (2) en la pared y asegure tres tuercas (3). Puedes Es necesario utilizar una llave pequeña. Consulte la (Fig.3.) (Fig.4.)

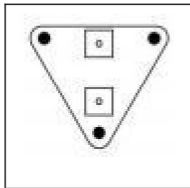


Figura 1.

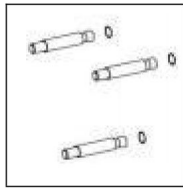


Figura 2.

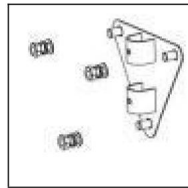


Fig. 3.

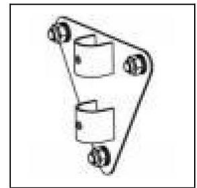


Fig.4.

Paso 2: Instalación del cabezal del ventilador

- 1). Retire los tornillos de la rejilla del cabezal del motor. Luego, fije la parte trasera rejilla (13) en el cabezal del motor con el tornillo de la rejilla trasera (15) como se muestra en el diagrama (Fig.5.)

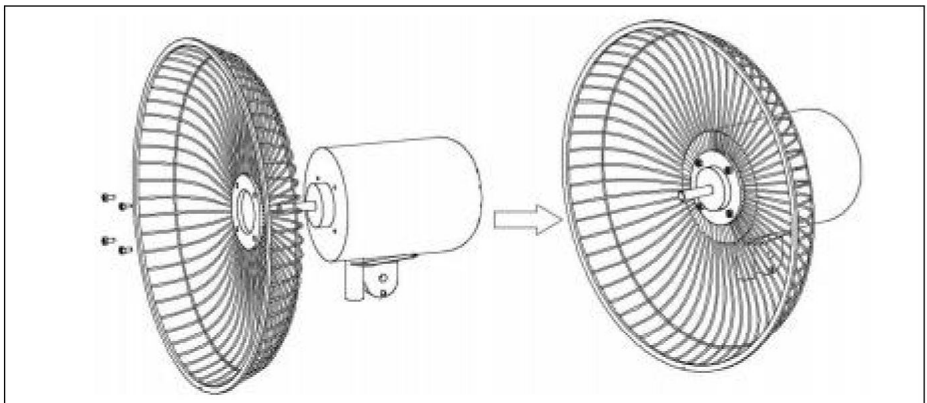


Fig.5.

- 2). Instale las aspas del ventilador (14) en el eje del motor y luego bloquee el tornillo de las aspas (16). Consulte la (Fig.6).

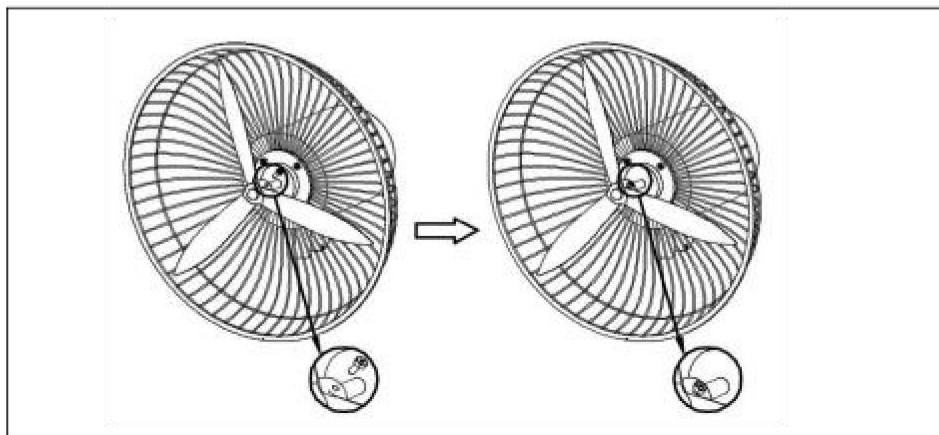


Fig.6.

- 3). Alinee los orificios para tornillos en la parte inferior de las rejillas delantera y trasera, luego fije los botones en la parte superior de la cubierta de la rejilla delantera a la cubierta de la rejilla trasera, ajuste todos los botones de la cubierta de la rejilla (2) y finalmente bloquee los tornillos de seguridad (18). Ver la (Fig.7.)

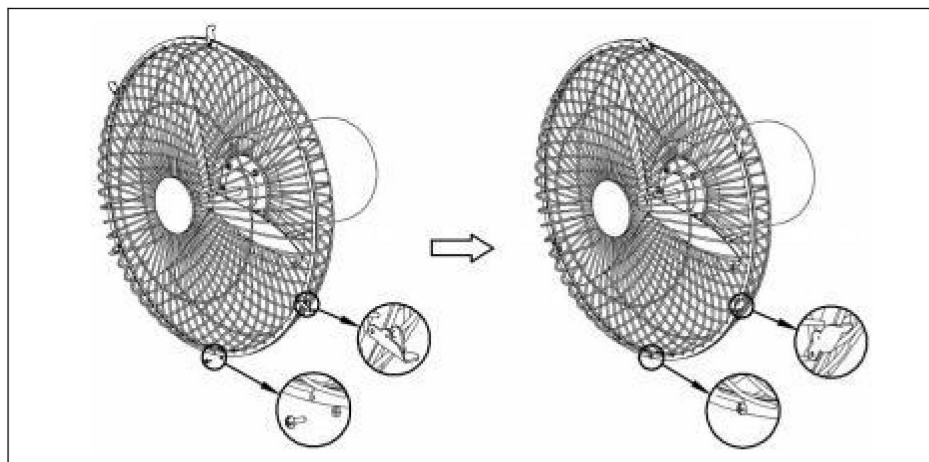


Fig.7.

Paso 3: Instalación del cuerpo del

ventilador 1). Instale el cabezal del ventilador en el soporte, luego bloquee los tornillos del soporte 4 (10) y las tuercas del soporte 1 (11) y finalmente bloquee los tornillos del soporte 3 (9). Consulte la (Fig.8).

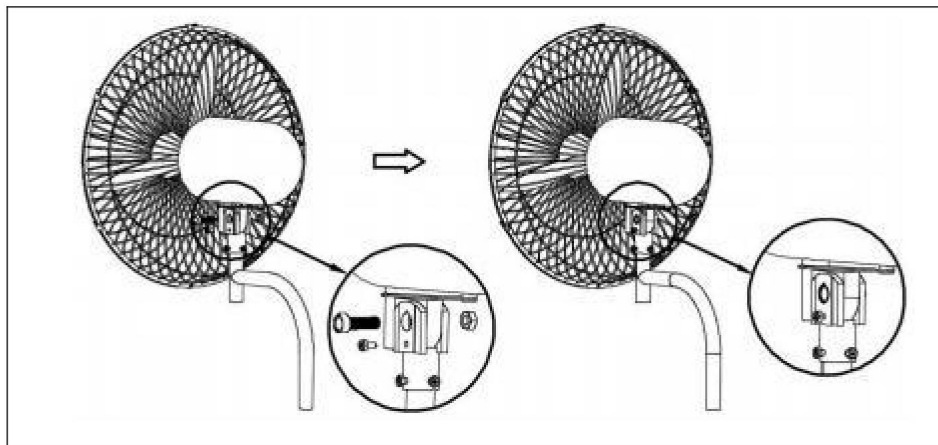


Fig.8.

2). Instale el cuerpo del ventilador en el panel de pared (2) y luego bloquee los tornillos del soporte 1 (4) y los tornillos del soporte 2 (5). Tenga en cuenta que los orificios para tornillos en el soporte deben corresponder con los orificios para tornillos en el panel para colgar en la pared. Consulte la (Fig.9).

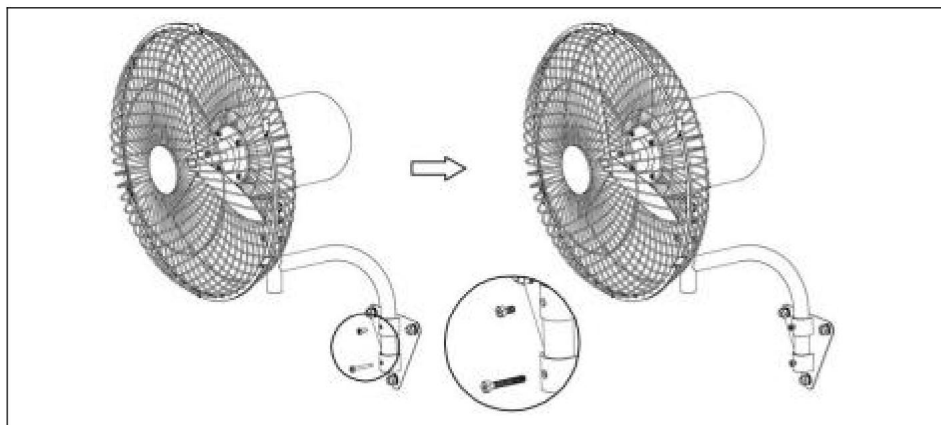


Fig.9.

Paso 4: Instalación del tubo rociador (opcional)

1). Instale el tubo rociador en la cubierta de la rejilla delantera y fíjelo con un cable. corbata.Ver la (Fig.10.)

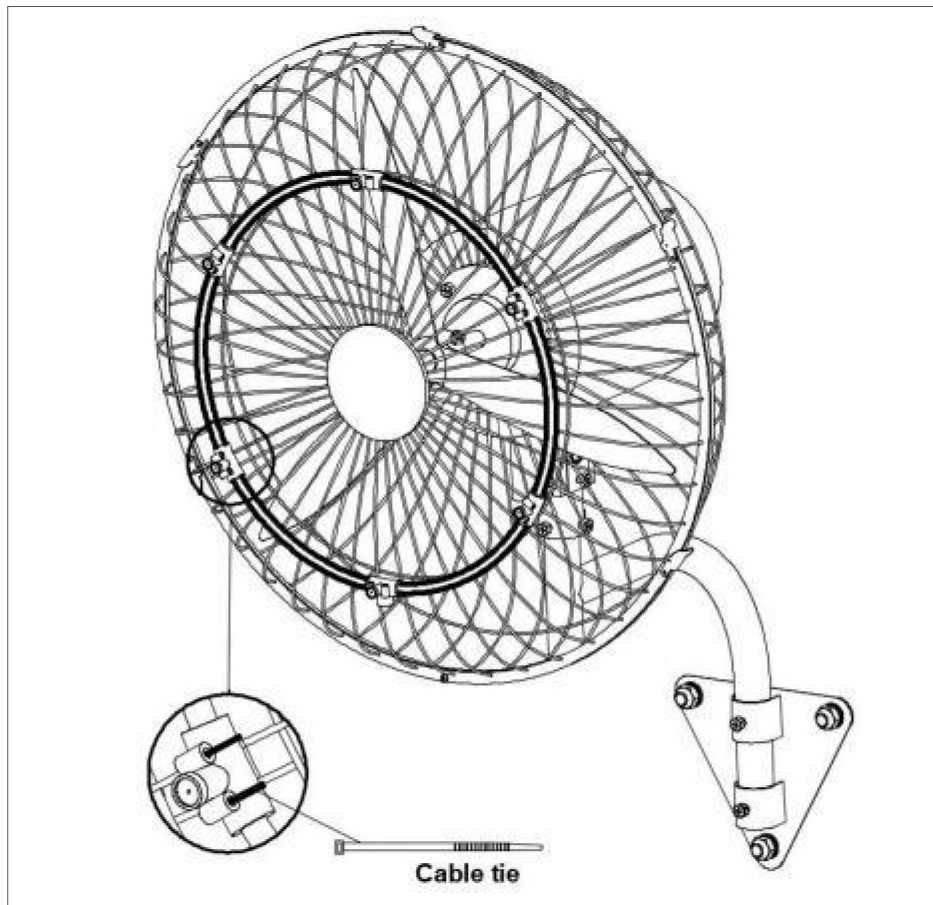


Fig.10.

2). Conecte la tubería de agua al grifo y a la boquilla rociadora respectivamente y apriete el grifo. Consulte la (Fig.11). ¡Listo!

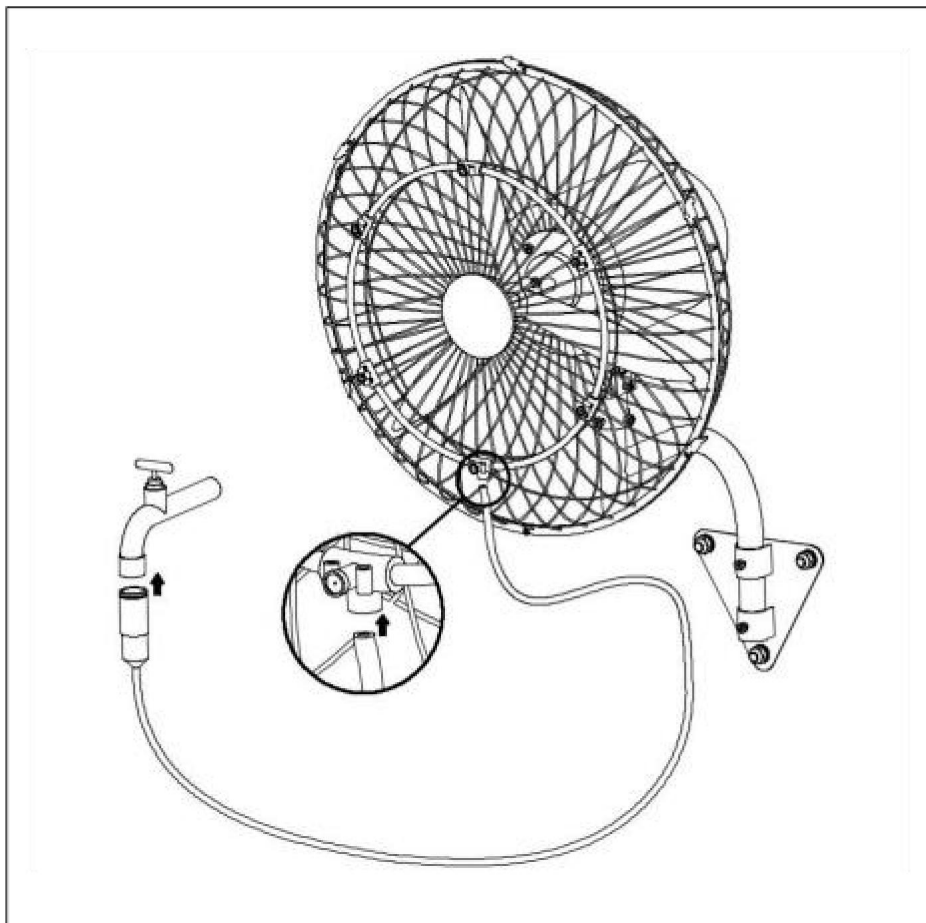


Fig.11.

CÓMO UTILIZAR

Control de velocidad

Presione la tecla blanca para iniciar el ventilador y luego seleccione diferentes velocidades de viento de las marchas 1, 2 y 3. Presione la tecla blanca nuevamente para detener el ventilador (Fig.12).

Oscilación

Después de que el ventilador comience, presione la tecla de giro y el ventilador comenzará a sacudir la cabeza. Presione la tecla de giro nuevamente y el ventilador dejará de sacudir la cabeza. Consulte la (Fig.12).



Fig.12.

LIMPIEZA

1. Asegúrese de desconectarlo de la fuente de suministro eléctrico antes de limpiarlo.
2. Las piezas de plástico deben limpiarse con jabón suave y un paño húmedo o Esponja. Retire completamente la película de jabón con agua limpia.
3. Asegúrese de que no entre agua u otro líquido en el motor.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

P: Ruido excesivo

- R: 1. Es normal que haya ruido durante el funcionamiento. Si es demasiado alto, configure el ventilador a menor velocidad.
2. Compruebe si la hoja está instalada correctamente.

P: El ventilador no funciona

R: 1. Asegúrese de que el ventilador esté conectado a una toma de corriente eléctrica.

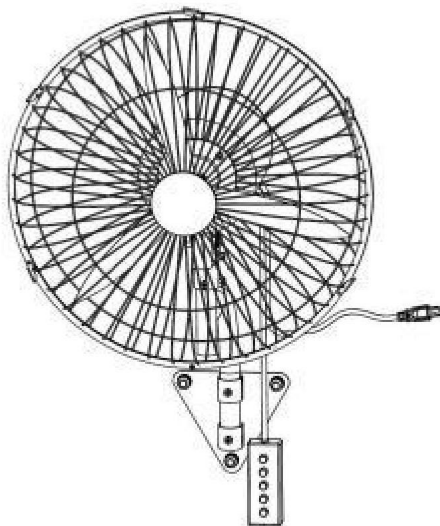
2. Limpie la hoja con regularidad.

HECHO EN CHINA

INSTRUKCJA OBSŁUGI WENTYLATORA ŚCIENNEGO METALOWEGO
MODEL: BT-WL24A / BT-WL30A
WF-24-EWP / WF-30-EWP

METALOWY WENTYLATOR ŚCIENNY

Model: BT-WL24A / BT-WL30A / WF-24-EWP / WF-30-EWP



<Zdjęcie tylko w celach informacyjnych>

ZAWARTOŚĆ

ŚRODKI OSTROŻNOŚCI OPIS
PRODUKTU MONTAŻ SPOSÓB UŻYCIA
CZYSZCZENIE
ROZWIĄZYWANIE
PROBLEMÓW

ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

 OSTRZEŻENIE	Niewłaściwa obsługa może spowodować obrażenia ciała. Nieprawidłowa obsługa może spowodować uszkodzenie maszyny. Niewłaściwa obsługa może spowodować uszkodzenie innych obiektów.
	Symbol wskazuje, że użytkownik powinien zwrócić szczególną uwagę i zwrócić uwagę na to, że rysunek przedstawia sytuację, na którą należy zwrócić uwagę, a rysunek po lewej stronie pokazuje „Uważaj na porażenie prądem”
	Odłącz wentylator podczas przenoszenia z jednego miejsca do drugiego.
	Nie używaj zasilacza, który nie odpowiada napięciu znamionowemu. Używanie zasilaczy niezgodnych z wymaganiami może spowodować pożar lub porażenie prądem.
	Jeśli urządzenie emituje dym, zapach, hałas silnika i inne nietypowe warunki, nie używaj go. Może to spowodować pożar lub porażenie prądem
	Nie demontuj, nie naprawiaj ani nie naprawiaj urządzenia podczas użytkowania. Może to spowodować pożar lub porażenie prądem i obrażenia ciała

	BĄDŹ OSTROŻNY
	NIE używaj wentylatora w oknie. Deszcz może spowodować zagrożenie porażeniem elektrycznym.
	Nie niszczyć ani nie zmieniać samowolnie oryginalnego przewodu zasilającego, nie zginać, nie ciągnij na siłę, nie związuj ani nie naciskaj przewodu zasilającego ciężkimi przedmiotami. Spowoduje to uszkodzenie przewodu zasilającego, powodując upływ prądu, pożar lub porażenie prądem
	Jeśli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas, należy odłączyć przewód zasilający od gniazdka
	Gniazdo przyłączeniowe musi być wyposażone w wyłącznik zabezpieczający przed wyciekami
	Nigdy nie wkładaj palców, ołówków ani żadnych innych przedmiotów przez osłonę, gdy pracuje wentylator.
	Po odłączeniu przewodu zasilającego od gniazdka należy wyjąć wtyczkę. Nie ciągnij za przewód zasilający, aby na siłę pociągnąć za przewód, może to spowodować uszkodzenie przewodu i doprowadzić do wycieku lub porażenia prądem
	Przed wyjęciem grilla do czyszczenia należy odłączyć wentylator. Nie pozostawiać włączonego wentylatora bez nadzoru.

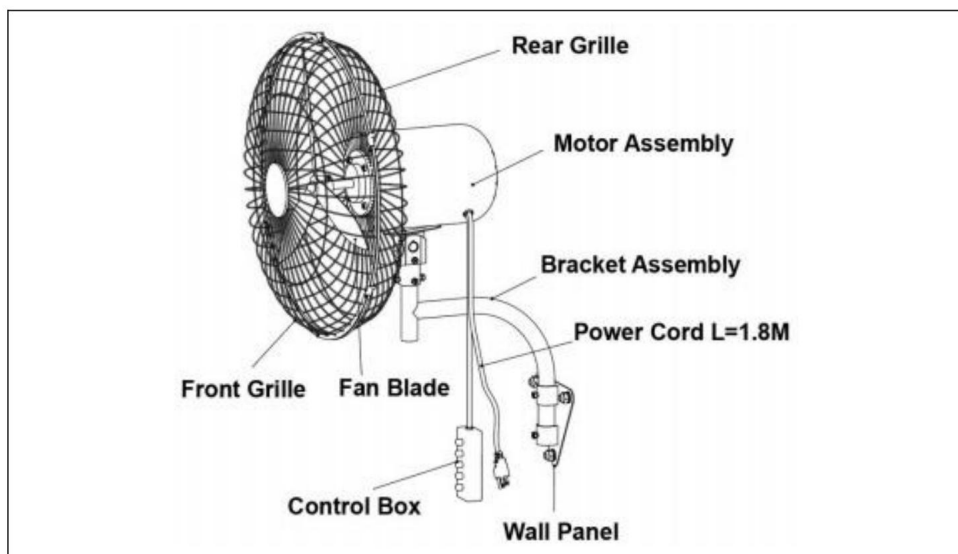
OPIS PRODUKTU

PARAMETR TECHNICZNY

Marka				
Model	BT-WL24	BT-WL30	WF-24-EWP	WF-30-EWP
Napięcie	120 V	120 V	220 V	220 V
Częstotliwość	60 Hz	60 Hz	50 Hz	50 Hz
Moc	115 W 150 W		82 W	115 W
Kabel zasilający Długość	1,8 m	1,8 m	1,8 m	1,8 m
Waga netto	8,6 kg/szt. 11,3 kg/szt. 9,58 kg/szt. 10,98 kg/szt.			

Uwaga: jeśli kupisz 2 zestawy/opakowanie, ILOŚĆ CZĘŚCI jest pomnożona przez ilość powyższej tabeli o 2.

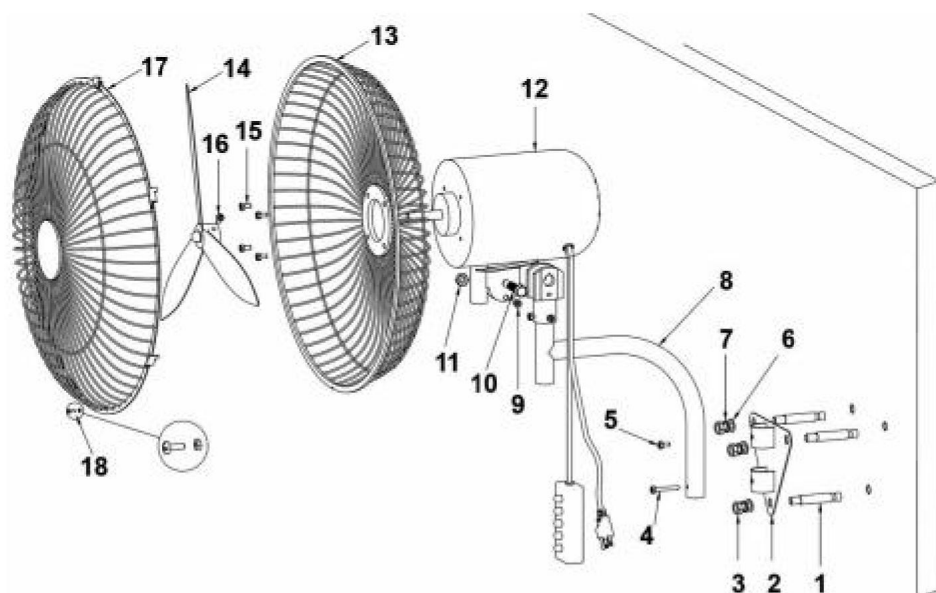
SCHEMAT STRUKTURY PRODUKTU



INSTALACJA

★ **PORADY!** Przygotuj narzędzia z wyprzedzeniem:

śrubokręt krzyżowy, mały klucz, młotek



LISTA CZĘŚCI:

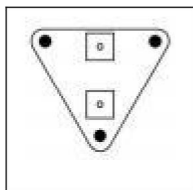
NO	PARTS	Quantity
1	Expansion Bolt	3
2	Wall Panel	1
3	Nut -A	3
4	Bracket Screw1	1
5	Bracket Screw2	1
6	Gasket	3
7	Spring Spacer	3
8	Bracket Assembly	1
9	Bracket Screw3	1

NO	PARTS	Quantity
10	Bracket Screw4	1
11	Bracket Nut1	1
12	Motor Assembly	1
13	Rear Grille	1
14	Fan Grille	1
15	Grille Screw	4
16	Blade Screw	1
17	Front Grille	1
18	Safety screw	1

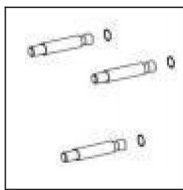
Metoda instalacji:

Krok 1: Instalacja metalowego panelu ściennego

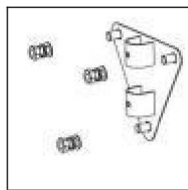
- 1). Użyj paneli ściennych (3), aby ustawić żądaną pozycję wentylatorów. zaznacz trzy otwory montażowe, wywierć trzy otwory w zaznaczonych miejscach. Upewnij się, że Twoje obszar montażu jest solidny pod względem konstrukcyjnym i wolny od przeszkód. Patrz (Rys. 1.)
- 2). Włóż dołączone trzy śruby rozporowe (1) do wywierconego mocowania dziury. Może być konieczne użycie młotka, aby zabezpieczyć je w otworach. Zobacz (ryc. 2.)
- 3). Zamontuj panel ścienny (2) na ścianie i zablokuj trzema nakrętkami (3). Możesz trzeba użyć małego klucza. Patrz (Rys.3.) (Rys.4.)



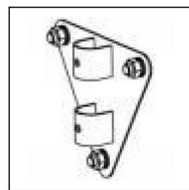
Ryc.1.



Ryc.2.



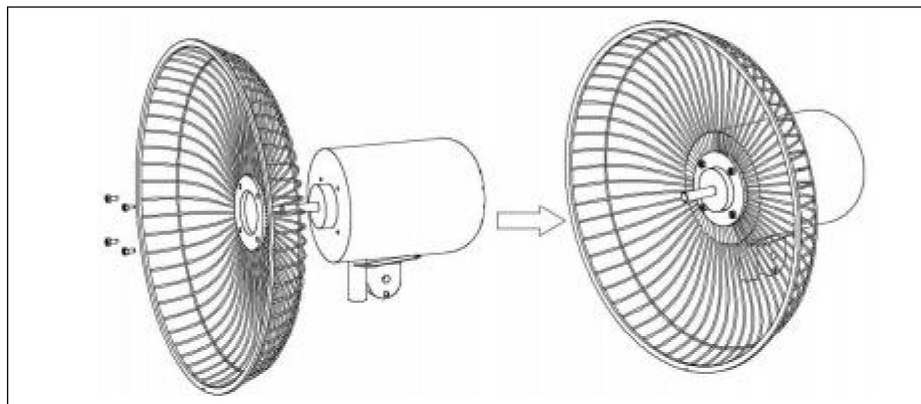
Ryc.3.



Ryc.4.

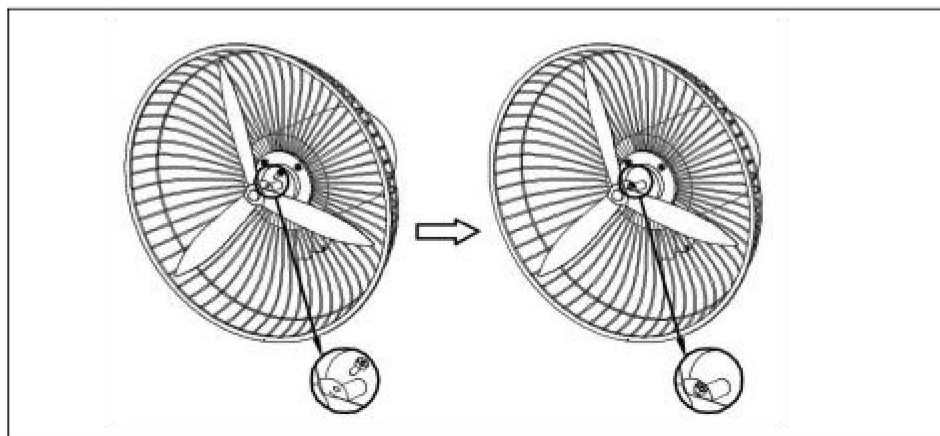
Krok 2: Instalacja głowicy wentylatora

- 1). Odkręć śruby kratki z głowicy silnika. Następnie przymocuj tył kratkę (13) na głowicy silnika za pomocą śruby tylnej kratki (15), jak pokazano na rysunku schemat (ryc. 5.)



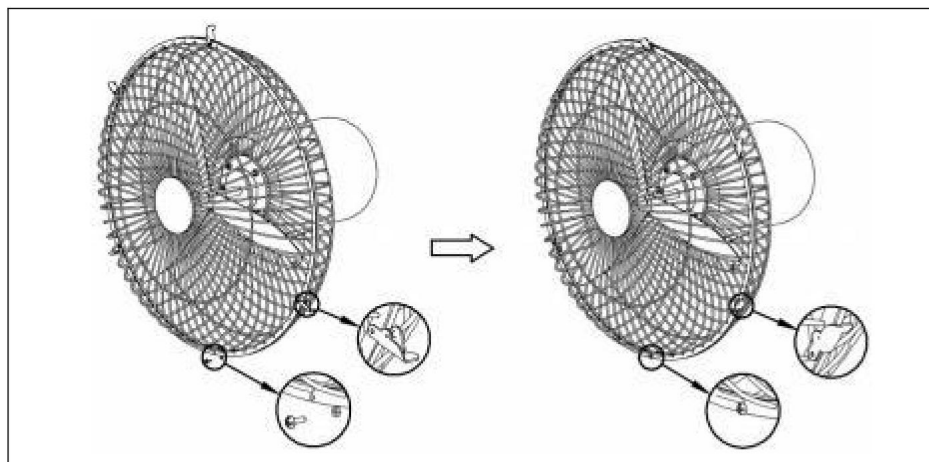
Ryc.5.

2). Zamontuj łopatkę wentylatora (14) na wale silnika, a następnie zablokuj śrubę łopatki (16). Zobacz (Rys.6.)



Ryc.6.

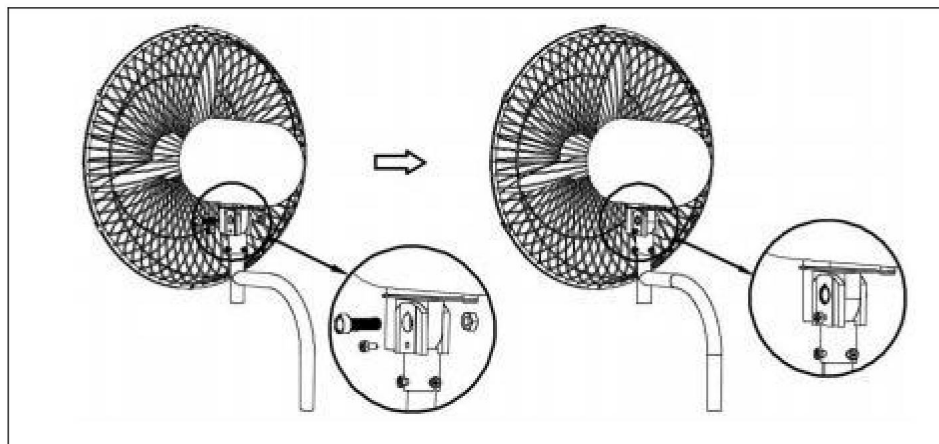
3). Dopasuj otwory na śruby w dolnej części przedniej i tylnej kratki, następnie przymocuj przyciski na górze osłony przedniej kratki do tylnej osłony kratki, przymocuj wszystkie przyciski osłony kratki (2) i na koniec zablokuj śruby zabezpieczające (18).Patrz (Rys.7.)



Ryc.7.

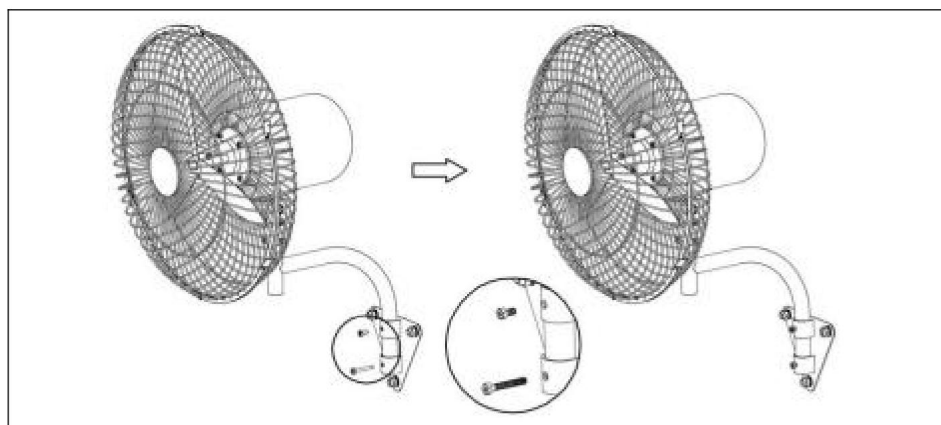
Krok 3: Instalacja korpusu wentylatora

1). Zamontuj głowicę wentylatora na wsporniku, następnie zablokuj śruby wspornika 4(10) i nakrętki wspornika 1(11), a na koniec zablokuj śruby wspornika 3(9). Patrz (Rys.8.)



Ryc.8.

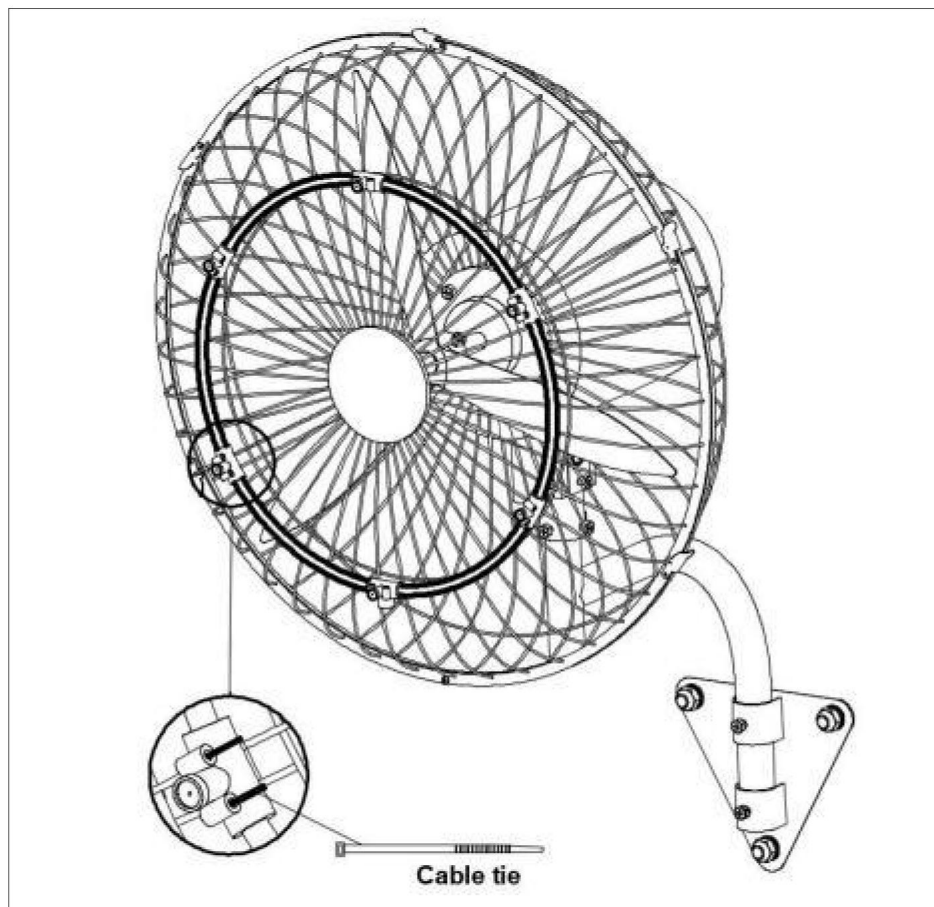
2). Zamontuj korpus wentylatora na panelu ściennym (2), a następnie zablokuj śruby wspornika 1 (4) i śruby wspornika 2 (5). Należy zwrócić uwagę, aby otwory na śruby we wsporniku odpowiadały otworom na śruby w panelu ściennym. Patrz (Rys.9.).



Ryc.9.

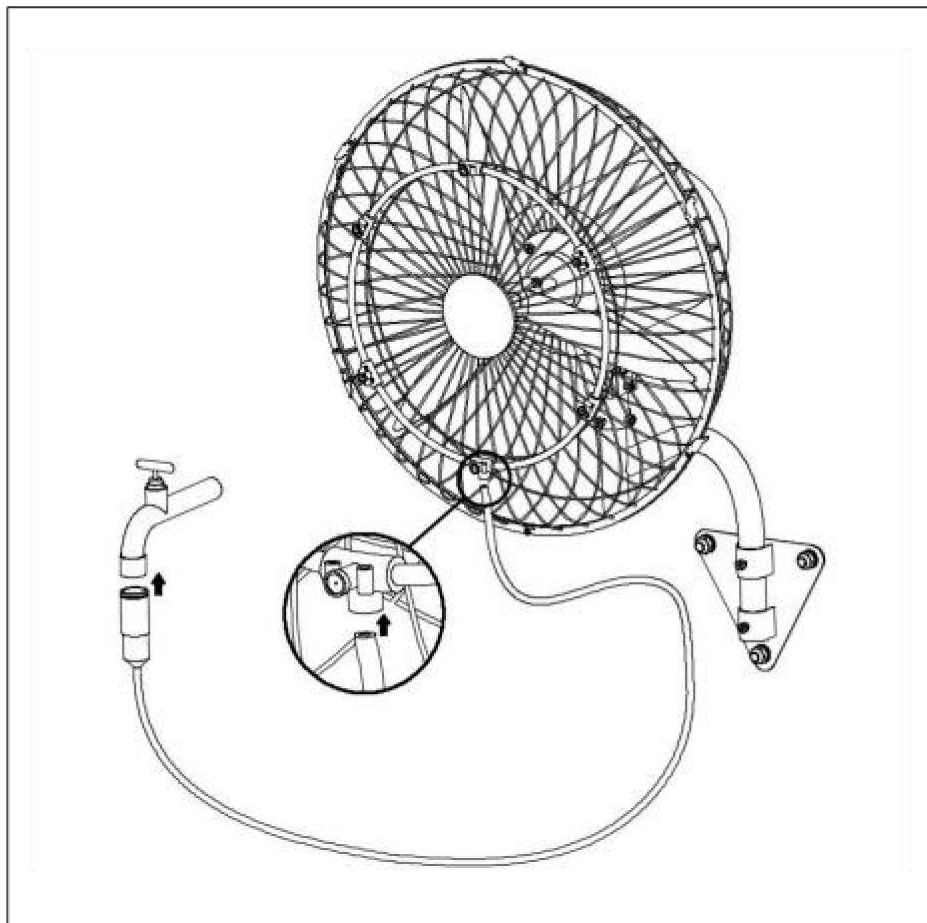
Krok 4: Instalacja rury natryskowej (opcjonalnie)

1). Zamontuj rurkę natryskową na osłonie przedniej kratki i zamocuj ją za pomocą linki krawat.Patrz (Rys.10.)



Ryc.10.

2). Podłącz rurę wodną odpowiednio do kranu i dyszy natryskowej, a następnie dokręć kran. Patrz (Rys. 11.) Gotowe!



Ryc.11.

JAK UŻYWAĆ

Kontrola prędkości

Naciśnij biały przycisk, aby uruchomić wentylator, a następnie wybierz różne prędkości wiatru dla biegów 1, 2 i 3. Naciśnij ponownie biały przycisk, aby zatrzymać wentylator. (Rys. 12.)

Oscylacja Po

uruchomieniu wentylatora naciśnij przycisk obrotu, a wentylator zacznie kręcić głową.

Naciśnij ponownie przycisk obrotu, a wentylator przestanie kręcić głową. Zobacz (Rys. 12.)



Ryc.12.

CZYSZCZENIE

1. Przed czyszczeniem pamiętaj o odłączeniu urządzenia od źródła zasilania elektrycznego.
2. Części plastikowe należy czyścić łagodnym mydłem i wilgotną szmatką gąbką. Dokładnie usuń warstwę mydła czystą wodą.
3. Uważaj, aby do silnika nie dostała się woda ani inna ciecz.

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

P: Nadmierny hałas

Odp.: 1. To normalne, że podczas pracy słychać hałas. Jeśli jest za głośno, ustaw wentylator na niższą prędkość.

2. Sprawdź, czy ostrze jest prawidłowo zamontowane.

P: Wentylator nie działa

O: 1. Upewnij się, że wentylator jest podłączony do zasilanego gniazdka elektrycznego.

2. Regularnie czyść ostrze.

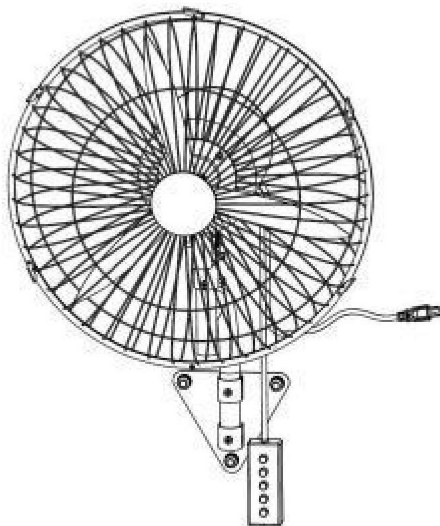
WYPRODUKOWANO W CHINACH



**GEBRUIKERSHANDLEIDING METALEN WANDVENTILATOR
MODEL: BT-WL24A / BT-WL30A
WF-24-EWP / WF-30-EWP**

METALEN WANDVENTILATOR

Model: BT-WL24A / BT-WL30A / WF-24-EWP / WF-30-EWP



<Afbeelding alleen ter referentie>

INHOUD

ÿ ÿ **VEILIGHEIDSMATREGELEN** ÿ ÿ

PRODUCTBESCHRIJVING ÿ ÿ

INSTALLATIE ÿ ÿ **HOE TE**

GEBRUIKEN ÿ ÿ

REINIGING ÿ ÿ

PROBLEEM OPLOSSEN

VEILIGHEIDSMATREGELEN

 WAARSCHUWING	Onjuiste bediening kan persoonlijk letsel veroorzaken. Onjuiste bediening kan schade aan de machine veroorzaken. Onjuiste bediening kan schade aan voorwerpen van anderen veroorzaken.
	Het symbool geeft aan dat de gebruiker veel aandacht moet besteden aan en aandacht moet schenken aan de tekening toont de te noteren situatie, en de linkerfiguur toont 'Pas op voor elektrische schokken'
	Koppel de ventilator los wanneer u van de ene locatie naar de andere gaat.
	Gebruik geen voeding die niet aan de nominale spanning voldoet. Het gebruik van niet-conforme voedingen kan brand of elektrische schokken veroorzaken.
	Als de machine rook, geur, motorgeluid of andere abnormale omstandigheden afgeeft, gebruik deze dan niet. Dit kan brand of een elektrische schok veroorzaken
	Demonteer, repareer of corrigeer de machine niet tijdens gebruik. Als u dit wel doet, kan dit leiden tot brand, elektrische schokken en persoonlijk letsel

	WEES VOORZICHTIG
	Gebruik GEEN ventilator in het raam. Regen kan elektrisch gevaar veroorzaken.
	Beschadig het originele netsnoer niet en verander het niet op willekeurige wijze, en buig het netsnoer niet, trek er met kracht aan, bind het vast of druk het niet onder zware voorwerpen. Dit zal het netsnoer beschadigen en elektrische lekkage, brand of elektrische schokken veroorzaken.
	Als de machine langere tijd niet wordt gebruikt, haal dan de stekker uit het stopcontact
	Het aansluitstopcontact moet worden geïnstalleerd met een lekbeveiligingsschakelaar
	Steek nooit vingers, potloden of andere voorwerpen door de beschermkap terwijl de ventilator draait.
	Wanneer het netsnoer uit het stopcontact wordt gehaald, moet de stekker uit het stopcontact worden getrokken. Trek niet aan het netsnoer om met kracht aan de draad te trekken, wat schade aan de draad kan veroorzaken en tot lekkage of elektrische schokken kan leiden
	Koppel de ventilator los wanneer u de roosters verwijderd om deze schoon te maken. Laat de ventilator niet onbeheerd draaien.

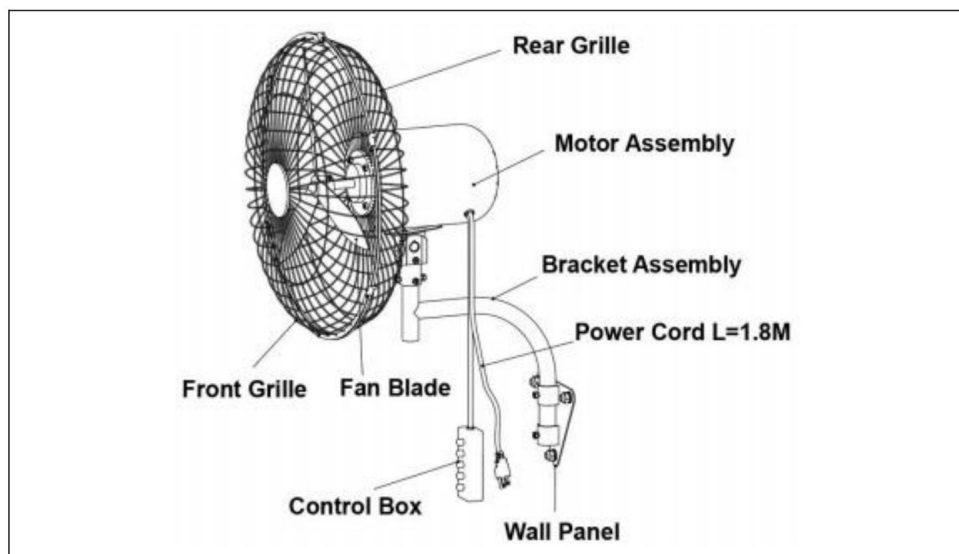
PRODUCT BESCHRIJVING

TECHNISCHE PARAMETER

Merk				
Model	BT-WL24	BT-WL30	WF-24-EWP	WF-30-EWP
Spanning	120 V	120 V	220 V	220 V
Frequentie	60 Hz	60 Hz	50 Hz	50 Hz
Stroom	115 W	150 W	82 W	115 W
Stroomdraad Lengte	1,8 m	1,8 m	1,8 m	1,8 m
Netto gewicht	8,6 kg/st.	11,3 kg/st.	9,58 kg/st.	10,98 kg/st.

Opmerking: als u 2 sets per doos koopt, wordt het DEELAANTAL vermenigvuldigd met het aantal van de bovenstaande tabel met 2.

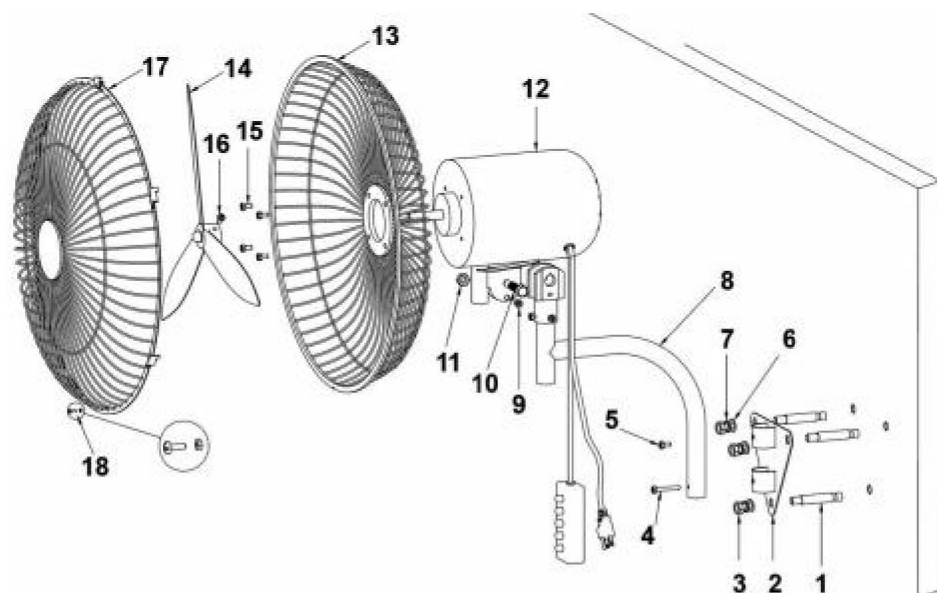
PRODUCTSTRUCTUURDIAGRAM



INSTALLATIE

★ **TIPS! Bereid het gereedschap vooraf**

voor: kruisschroevendraaier, kleine sleutel, hamer



ONDERDELEN LIJST:

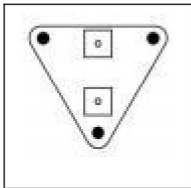
NO	PARTS	Quantity
1	Expansion Bolt	3
2	Wall Panel	1
3	Nut -A	3
4	Bracket Screw1	1
5	Bracket Screw2	1
6	Gasket	3
7	Spring Spacer	3
8	Bracket Assembly	1
9	Bracket Screw3	1

NO	PARTS	Quantity
10	Bracket Screw4	1
11	Bracket Nut1	1
12	Motor Assembly	1
13	Rear Grille	1
14	Fan Blade	1
15	Grille Screw	4
16	Blade Screw	1
17	Front Grille	1
18	Safety screw	1

Installatie methode:

Stap 1: Installatie van metalen wandpanelen

- 1). Gebruik wandpanelen (3) om de gewenste ventilatorpositie in te stellen. markeer drie montagegaten, boor drie gaten in de gemarkeerde locaties. Zorg ervoor dat uw Het montagegebied is structureel gezond en vrij van obstakels. Zie de (Figuur 1.)
- 2). Steek de meegeleverde drie expansiebouten (1) in de geboorde bevestiging gaten. Mogelijk moet u een hamer gebruiken om ze door de gaten vast te zetten. Zie de (Fig.2.)
- 3). Installeer het wandpaneel (2) op de muur en draai de moer (3) vast. Je kan moet u een kleine sleutel gebruiken. Zie de (Fig.3.) (Fig.4.)



Figuur 1.

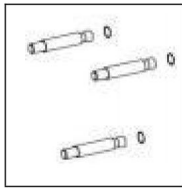
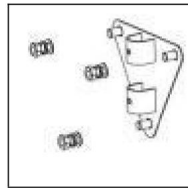
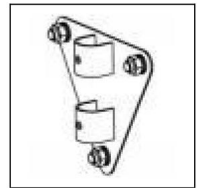


Fig. 2.



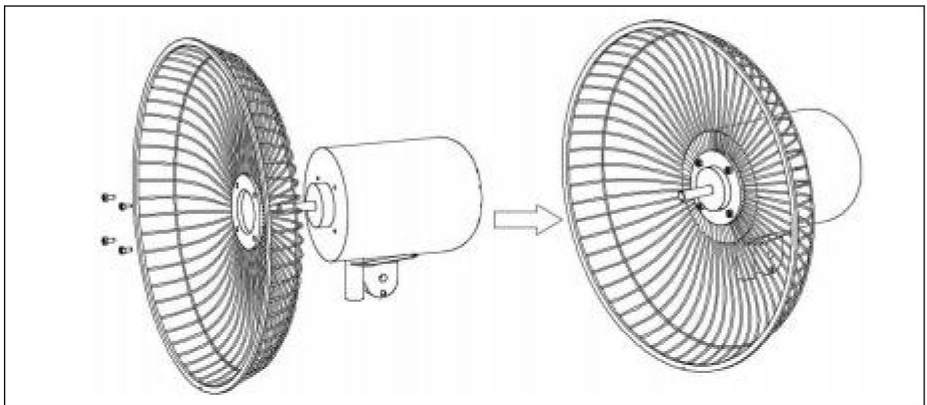
Afb.3.



Afb.4.

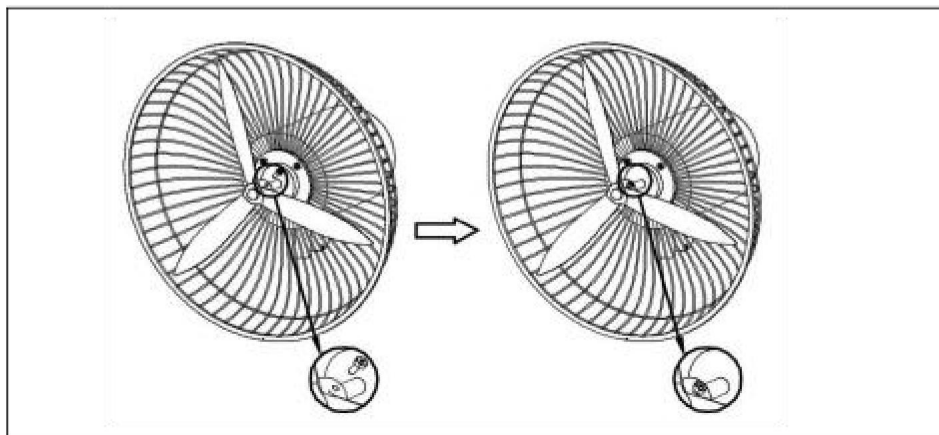
Stap 2: Installatie van de ventilatorkop

- 1). Verwijder de grilleschroeven van de motorkop. Bevestig vervolgens de achterkant rooster (13) op de motorkop met de achterste roosterschroef (15), zoals getoond in het diagram (Fig.5.)



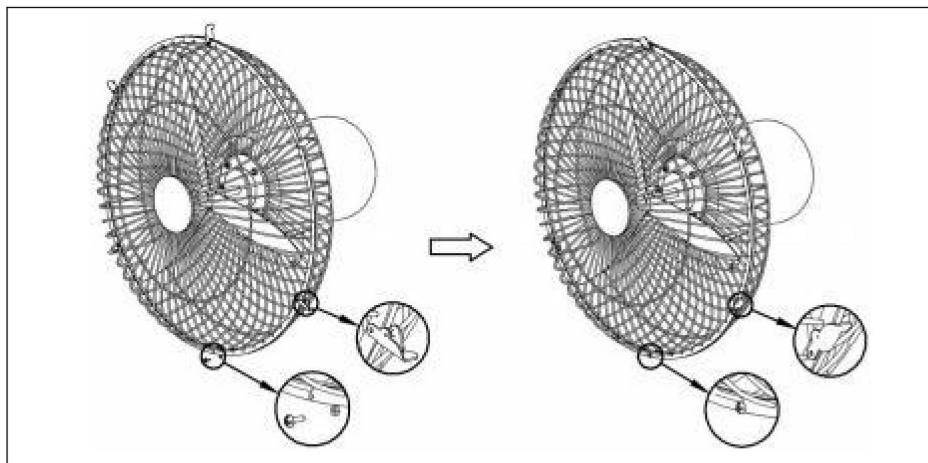
Afb.5.

2). Installeer het ventilatorblad (14) op de motoras en vergrendel vervolgens de bladschroef (16). Zie (Fig.6.)



Afb.6.

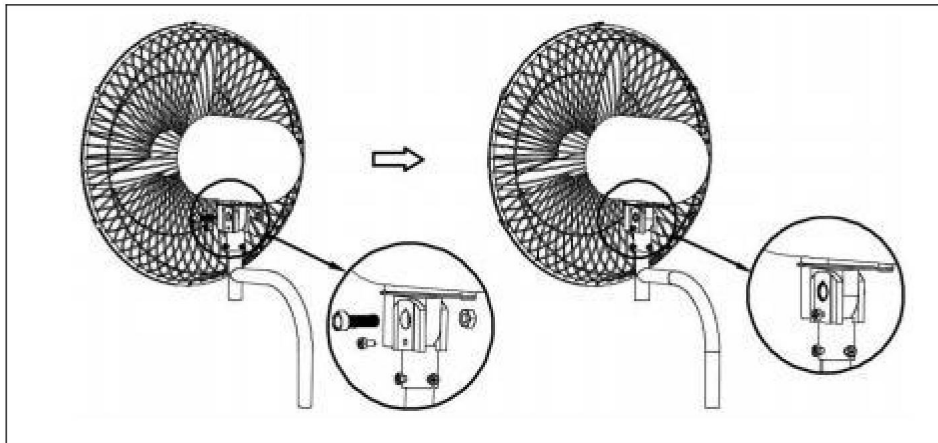
3). Lijn de schroefgaten aan de onderkant van het voor- en achterrooster uit, bevestig vervolgens de knoppen aan de bovenkant van het voorrooster op het achterrooster, draai alle knoppen van het rooster vast (2) en draai tenslotte de veiligheidsschroeven vast (18).).Zie de (Fig.7.)



Afb.7.

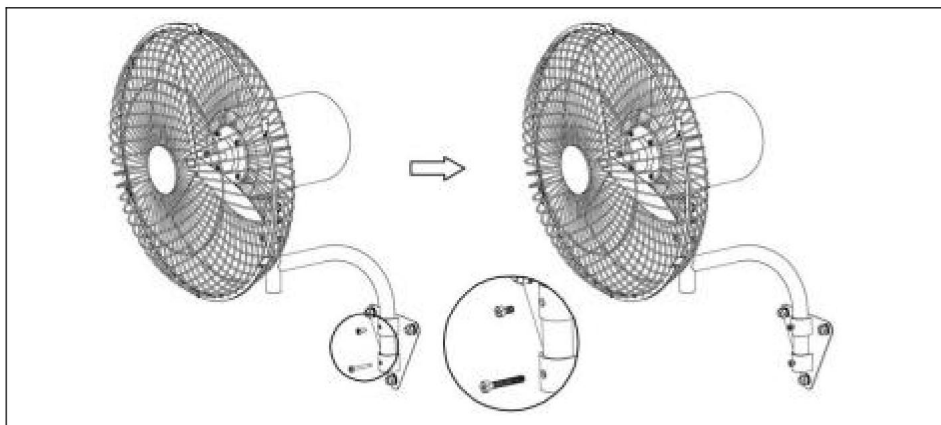
Stap 3: Installatie ventilatorlichaam

1). Installeer de ventilatorkop op de beugel, draai vervolgens de beugelschroeven4(10) en beugelmoeren1(11) vast en draai tenslotte de beugelschroeven3(9) vast. Zie (Afb.8.)



Afb.8.

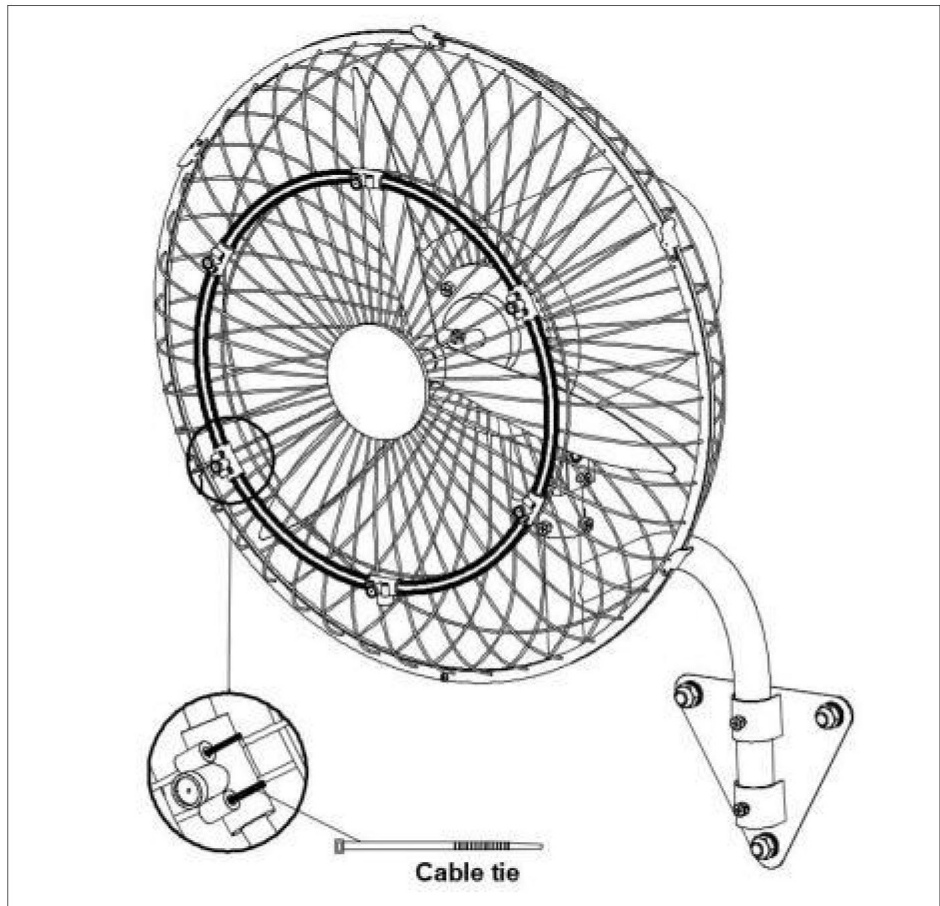
2). Installeer het ventilatorhuis op het wandpaneel (2) en draai vervolgens de beugelschroeven 1 (4) en de beugelschroeven 2 (5) vast. Houd er rekening mee dat de schroefgaten op de beugel moeten overeenkomen met de schroefgaten op het wandophangpaneel. Zie (Afb.9.).



Afb.9.

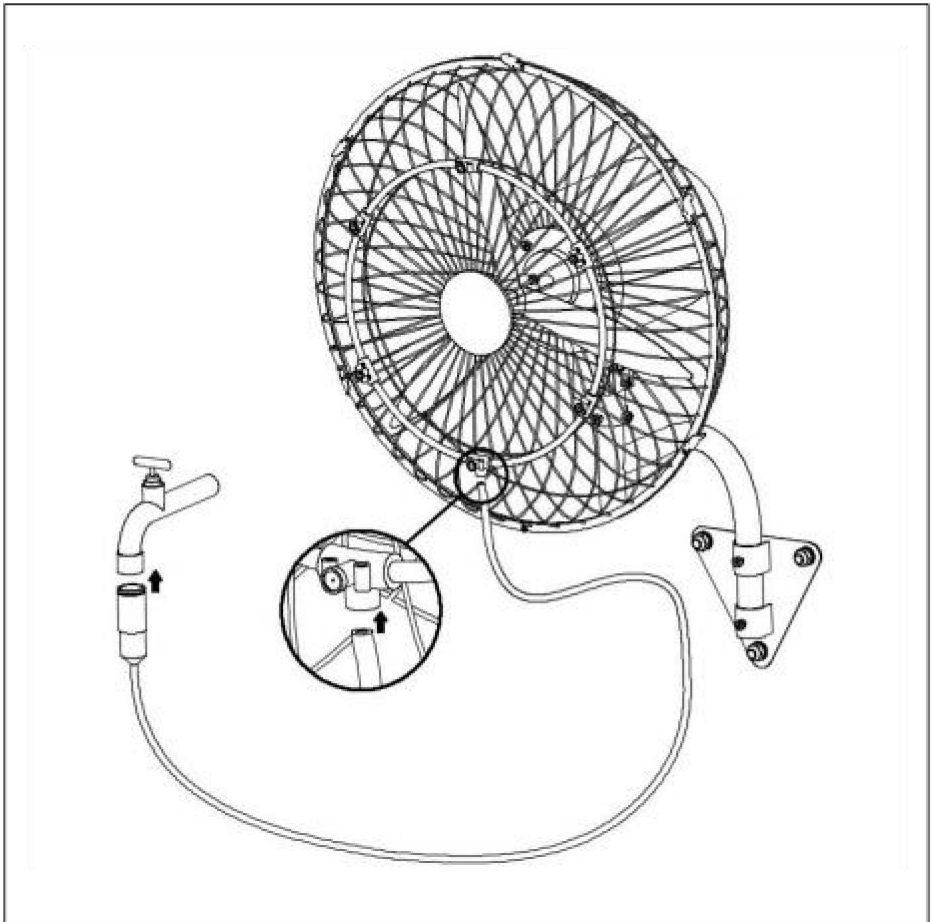
Stap 4: Installatie van de sproeibuis (optioneel)

1). Installeer de sproeibuis op de voorgrilleafdekking en zet deze vast met een kabel stropdas.Zie de (Fig.10.)



Afb.10.

2). Sluit de waterleiding respectievelijk aan op de kraan en het sproeimondstuk en draai de kraan vast. Zie (Fig. 11.) Klaar!



Afb.11.

HOE TE GEBRUIKEN

Snelheidsregeling

Druk op de witte toets om de ventilator te starten en selecteer vervolgens verschillende windsnelheden van versnelling 1, 2 en 3. Druk nogmaals op de witte toets om de ventilator te stoppen. (Fig.12.)

Oscillatie

Nadat de ventilator is gestart, drukt u op de swing-toets en de ventilator begint het hoofd te schudden. Druk nogmaals op de swing-toets en de ventilator stopt met het schudden van het hoofd. Zie (Fig. 12.)



Afb.12.

SCHOONMAAK

1. Zorg ervoor dat u de stekker uit het stopcontact haalt voordat u gaat schoonmaken.
2. Plastic onderdelen moeten worden gereinigd met milde zeep en een vochtige doek of spons. Zeepfilm grondig verwijderen met schoon water.
3. Zorg ervoor dat er geen water of andere vloeistoffen in de motor terechtkomen.

PROBLEEMOPLOSSEN

Vraag: Overmatig geluid

- A:1. Het is normaal dat er geluid is tijdens het gebruik. Als het te luid is, stel dit dan in de ventilator op lagere snelheid.
2. Controleer of het mes correct is geïnstalleerd.

Vraag: De ventilator werkt niet

A:1.Zorg ervoor dat de ventilator is aangesloten op een elektrisch stopcontact.

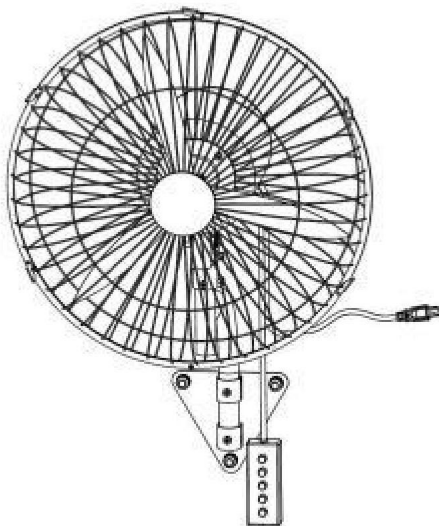
2.Reinig het mes regelmatig.

GEMAAKT IN CHINA

METALL WALL FAN ANVÄNDARHANDBOK
MODELL: BT-WL24A / BT-WL30A
WF-24-EWP / WF-30-EWP

METALL VÄGGFLÄKT

Modell: BT-WL24A / BT-WL30A / WF-24-EWP / WF-30-EWP



<Endast bild för referens>

INNEHÅLL

ÿ ÿSÄKERHETSÅTGÄRDER ÿ ÿ

PRODUKTBESKRIVNING ÿ ÿINSTALLATION

ÿ ÿHUR MAN ANVÄNDER ÿ ÿ

RENGÖRING ÿ ÿFELSÖKNING

SÄKERHETSÅTGÄRDER

 VARNING	Felaktig användning kan orsaka personskada. Felaktig användning kan orsaka skador på maskinen. Felaktig användning kan orsaka skada på andra föremål.
	Symbolen indikerar att användaren bör vara mycket uppmärksam på och vara uppmärksam på ritningen visar situationen som ska noteras, och den vänstra bilden visar "Var försiktig med elektriska stötar"
	Koppla bort fläkten när du flyttar från en plats till en annan.
	Använd inte en strömkälla som inte uppfyller märkspänningen. Användning av icke-kompatibla nätaggregat kan orsaka brand eller elektriska stötar.
	Om maskinen avger rök, lukt, motorljud och andra onormala förhållanden, vänligen använd den inte. Det kan orsaka brand eller elektriska stötar
	Ta inte isär, reparera eller korrigera maskinen under användning. Om du gör det kan det leda till brand eller elektriska stötar och personskador

	VAR FÖRSIKTIG
	ANVÄND INTE fläkt i fönster. Regn kan skapa elektrisk fara.
	Skada inte eller byt inte godtyckligt den ursprungliga nätsladden, och böja inte, dra, bind eller tryck inte på nätsladden under tunga föremål. Detta kommer att skada nätsladden och orsaka eldsvåda eller elektriska stötar.
	Om maskinen inte används under en längre tid, vänligen dra ut nätsladden ur uttaget
	Anslutningsuttaget måste installeras med läckageskyddsbrytare
	För aldrig in fingrar, pennor eller något annat föremål genom skyddet när fläkten är igång.
	När nätsladden är ur eluttaget ska kontakten dras ur. Dra inte i nätsladden för att med våld dra i kabeln, vilket kan orsaka skada på kabeln och leda till läckage eller elektriska stötar
	Koppla bort fläkten när du tar bort galler för rengöring. Lämna inte fläkten igång utan uppsikt.

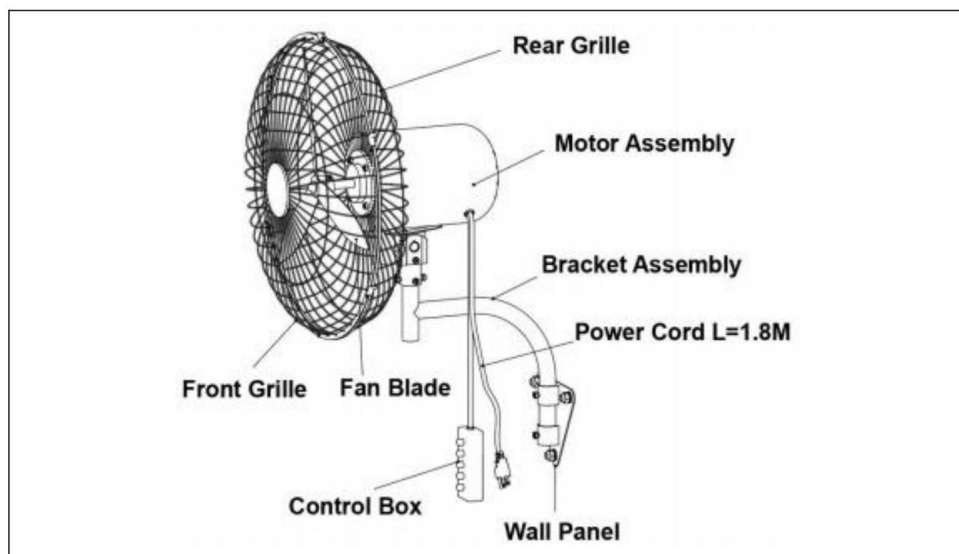
PRODUKTBESKRIVNING

TEKNISK PARAMETER

varumärke				
Modell	BT-WL24 BT-WL30 WF-24-EWP WF-30-EWP			
Spänning	120 V	120 V	220 V	220 V
Frekvens	60 Hz	60 Hz	50 Hz	50 Hz
Kraft	115 W 150 W		82 W	115 W
Strömsladd Längd	1,8 m	1,8 m	1,8 m	1,8 m
Nettovikt	8,6 kg/st	11,3 kg/st	9,58 kg/st	10,98 kg/st

Obs: Om du köper 2 set/box produkt, är DEL QTY multiplicera antalet i tabellen ovan med 2.

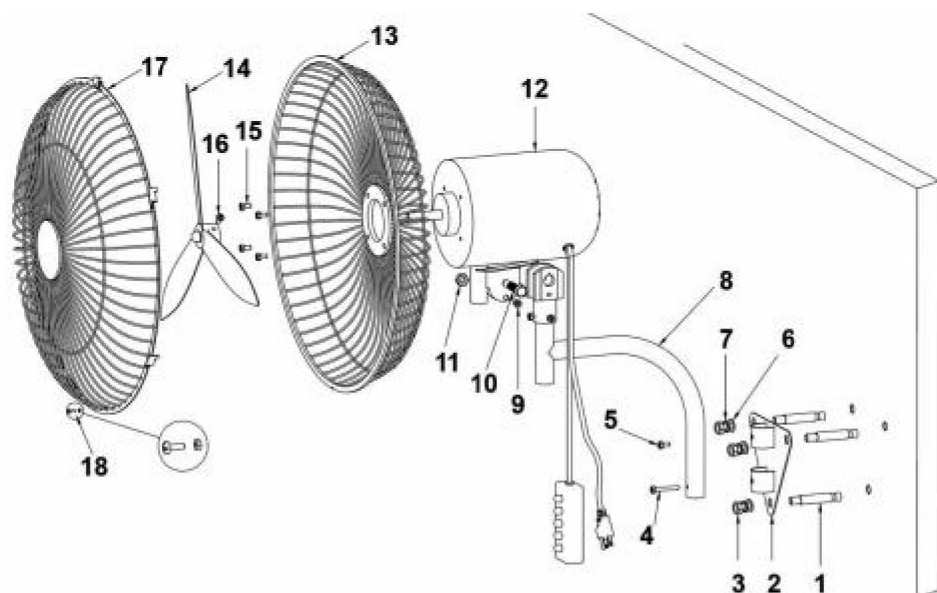
PRODUKTSTRUKTURDIAGRAM



INSTALLATION

★ TIPS! Förbered verktyg i förväg:

Korsskruvmejsel, liten skiftnyckel, hammare



DELLISTA:

NO	PARTS	Quantity
1	Expansion Bolt	3
2	Wall Panel	1
3	Nut -A	3
4	Bracket Screw1	1
5	Bracket Screw2	1
6	Gasket	3
7	Spring Spacer	3
8	Bracket Assembly	1
9	Bracket Screw3	1

NO	PARTS	Quantity
10	Bracket Screw4	1
11	Bracket Nut1	1
12	Motor Assembly	1
13	Rear Grille	1
14	Fan Blade	1
15	Grille Screw	4
16	Blade Screw	1
17	Front Grille	1
18	Safety screw	1

Installationsmetod:

Steg 1: Installation av metallväggpanel

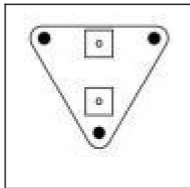
1). Använd väggpaneler (3) för att ställa in önskad fläktposition . markera tre monteringshål, borra tre hål på de markerade platserna. Se till att din monteringsytan är strukturellt sund och fri från hinder. Se (Figur 1.)

(Figur 1.)

2). Sätt in de tre medföljande expansionsbultarna (1) i den borrade monteringen hål. Du kan behöva använda en hammare för att fästa dem genom hålen. Se (Fig.2.)

Se (Fig.2.)

3). Montera väggpanelen (2) på väggen och lås tre muttern (3). Du får måste använda en liten skiftnyckel. Se (Fig.3.) (Fig.4.)



Figur 1.

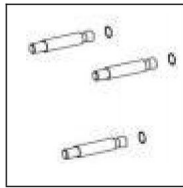


Fig.2.

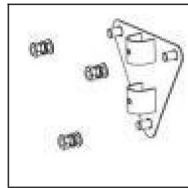


Fig.3.

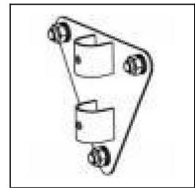


Fig.4.

Steg 2: Installation av fläkthuvud

1). Ta bort gällerskruvarna från motorhuvudet. Fäst sedan baksidan galler (13) på motorhuvudet med den bakre gällerskruven (15) som visas i diagrammet (fig. 5.)

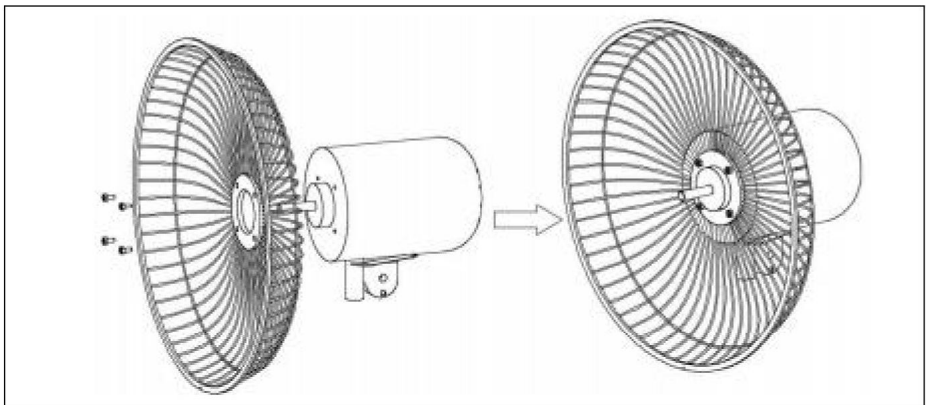


Fig. 5.

2). Installera fläktbladet (14) på motoraxeln och lås sedan bladskruven (16). Se (Fig.6.)

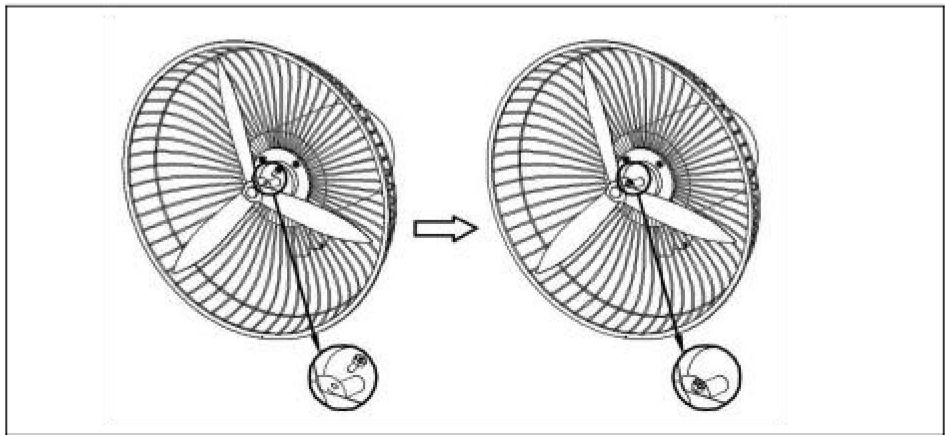


Fig. 6.

3). Rikta in skruvhålen längst ner på de främre och bakre gallren, fäst sedan knapparna på toppen av den främre grillkåpan mot den bakre grillkåpan, fäst alla knappar för gallerhöljet (2) och lås slutligen säkerhetsskruvarna (18)).Se (Fig.7.)

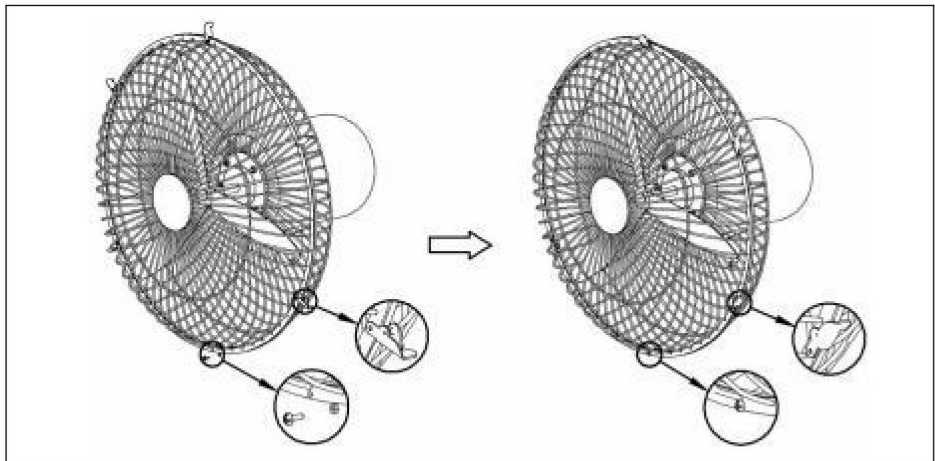


Fig. 7.

Steg 3: Installation av fläkthus

1). Montera fläkthuvudet på fästet, lås sedan fästets skruvar4(10) och fästmuttrarna1(11), och lås slutligen fästskruvarna3(9). Se (Fig.8.)

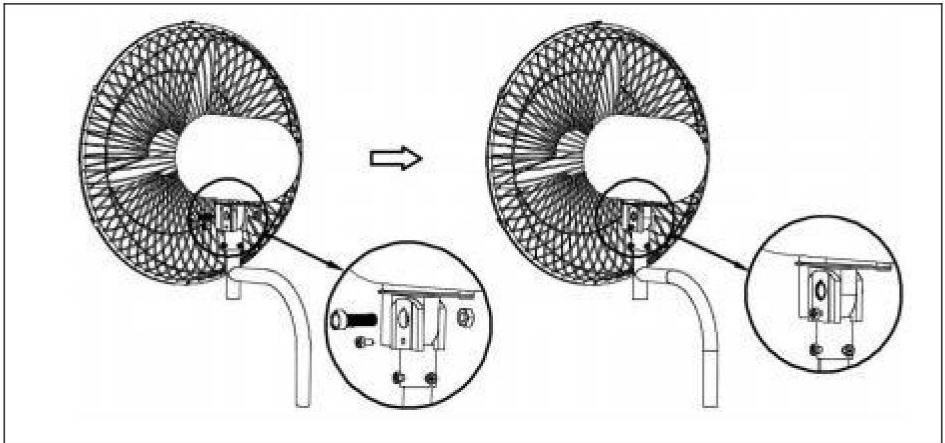


Fig. 8.

2). Installera fläkthuset på väggpanelen (2) och lås sedan fästskruvarna1(4) och fästskruvarna2 (5). Observera att skruvhålen på fästet ska motsvara skruvhålen på den vägghängande panelen. Se (Fig.9.).

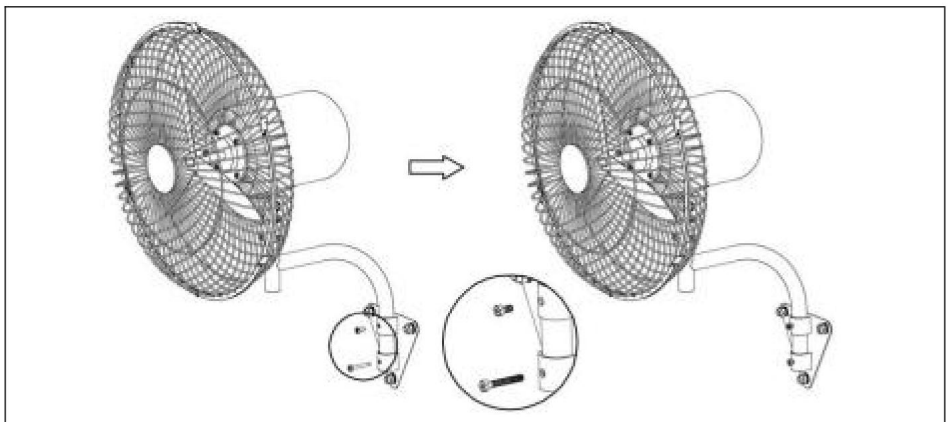


Fig. 9.

Steg 4: Installation av sprutrör (valfritt)

1). Montera sprutröret på frontgallrets lock och fäst det med en kabel slips. Se (Fig.10.)

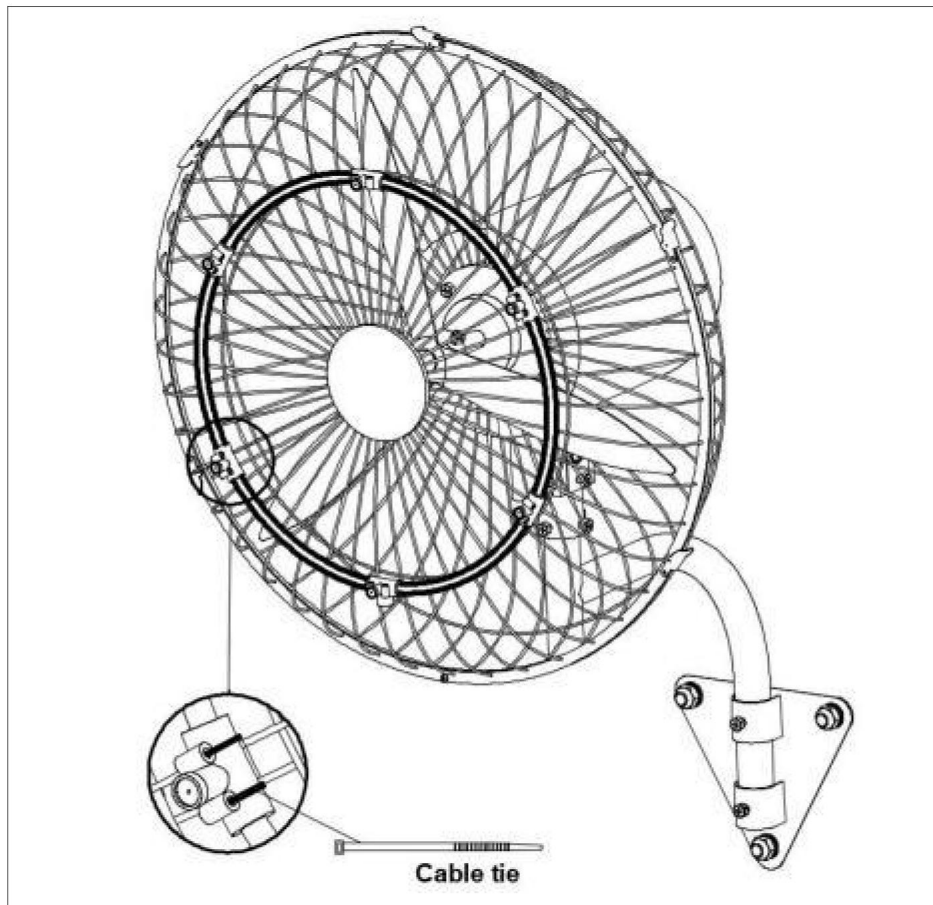


Fig. 10.

2). Anslut vattenröret till kranen respektive sprutmunstycket och dra åt kranen. Se (Fig.11.) Klar!

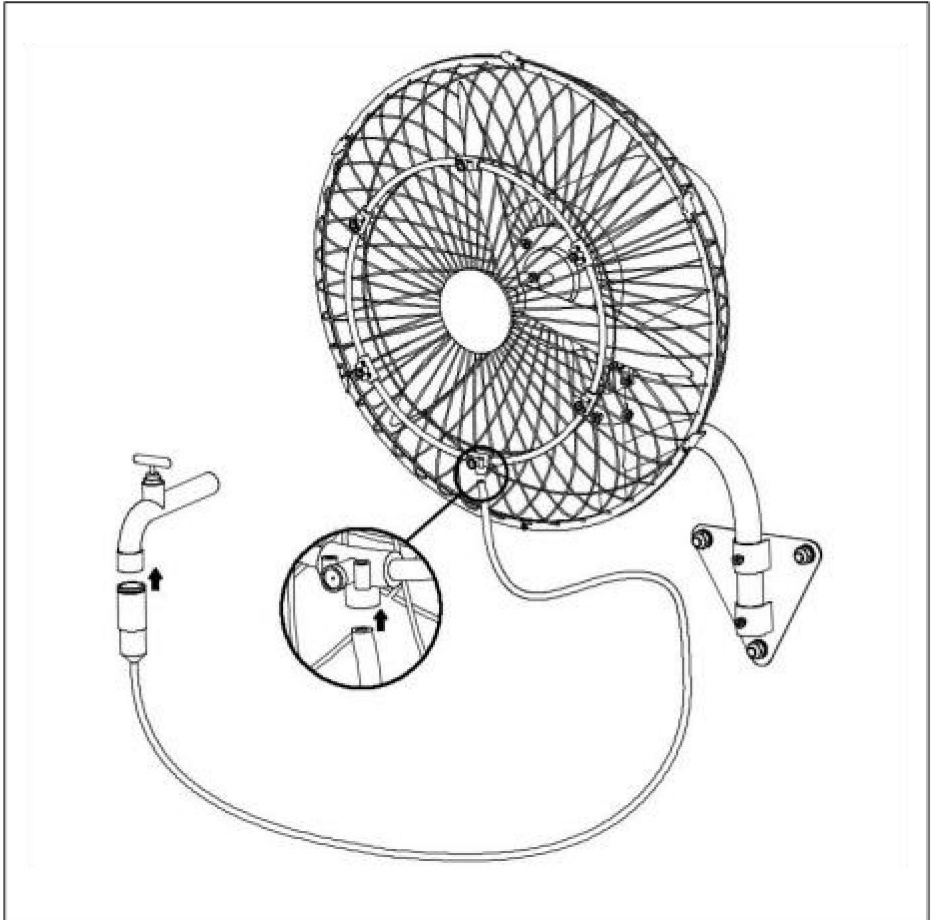


Fig. 11.

HUR MAN ANVÄNDER

Hastighetskontroll

Tryck på den vita knappen för att starta fläkten och välj sedan olika vindhastigheter för växel 1, 2 och 3. Tryck på den vita knappen igen för att stoppa fläkten.(Fig.12.)

Oscillation

När fläkten startar, tryck på svängtangenten, så börjar fläkten skaka på huvudet. Tryck på svängtangenten igen och fläkten slutar skaka på huvudet. Se (Fig.12.)



Fig. 12.

RENGÖRING

1. Se till att koppla ur strömkällan före rengöring.
2. Plastdelar bör rengöras med mild tvål och fuktig trasa eller svamp. Ta bort tvålfilmen noggrant med rent vatten.
3. Se till att inte få in vatten eller annan vätska i motorn.

FELSÖKNING

F: Överdrivet ljud

- A:1. Det är normalt att det förekommer brus under drift. Ställ in om det är för högt fläkten för att sänka hastigheten.
2. Kontrollera om bladet är korrekt installerat.

F: Fläkten fungerar inte

- A:1. Se till att fläkten är ansluten till ett eluttag.
2.Rengör bladet regelbundet.

TILLVERKAD I KINA

